



ASTURIAS



*García
García*

FIGURAS DE LA REGION

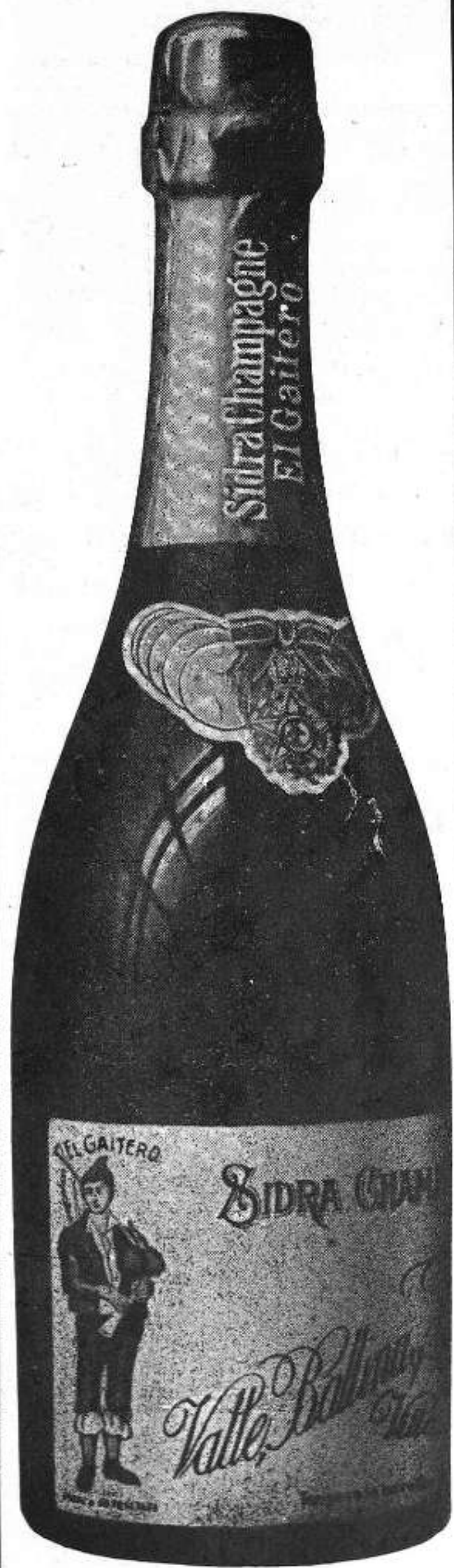
El Dr. D. Luis Martínez Kleiser, futuro diputado de la Defensa Social
por Cangas de Tineo

AÑO I
NUM. 16

PRECIO:
10 CTS.

EL GAITERO

SIDRA CHAMPAGNE



La más Pura y la más Fina
Es la de Mayor Consumo
Reputada por los Médicos
como Nutritiva y Estomacal
Tomándola se obtiene Salud
y la más completa felicidad



De venta en los mejores esta-
blecimientos de la República

Producción
anual:
250.000
cajas

IMPORTADORES:

Landeras, Calle y C.^{ña}

S. en C.

Calle
OFICIOS
12 y 14
Habana

ANO I Director: José M. Alvarez Acevedo. Apartado 1057	 <h1 style="font-size: 2em; margin: 0;">ASTURIAS</h1> <p style="margin: 0;">REVISTA GRAFICA SEMANAL</p> <p style="margin: 0;">MERCADERES, 2-HABANA</p>	NUM. 16 Administrador: C. M. Rodríguez Trelles. Teléfono A-3819
---	---	--

ACOTACIONES

Pobreza... vergonzante

Una de las cosas que más nos estorban para ir viviendo con el mayor bienestar posible, es la pobreza empecatada. Y no, por cierto, la pobreza mendigante—menesterosa de oficio—que vive de la caridad y la estulticia ajenas, no señor. La pobretería que nos ata las piernas, obligándonos a caminar a paso de convaleciente, es la otra, la más funesta: la pobreza... vergonzante. Es, en fin, la pobreza de espíritu (el espíritu en quiebra y degenerado); porque nadie que esté espiritualmente bien organizado puede sentir el rubor de no ir en coche, que es el que sienten los que no necesitan de mendigar para comer y, sin embargo, no viven de sus rentas.

¿Que no es nueva la pobreza vergonzante? Bueno ¿y qué? No será nueva del todo, pero tampoco vieja como el mundo. ¡Quiá: qué ha de serlo! Esa epidemia, de peores consecuencias que el tifus y la peste blanca, juraríamos que no tiene arriba de siglo y medio. ¡Si llega! Y aunque llegase—y ello supusiera el tener que borrar aquello de que no hay mal que dure cien años, etc.—bien puede asegurarse—preconizándolo—que la pobreza vergonzante es enfermedad que vino con los vientos de fronda. La Historia ahí está: a hojearla y en paz. Ella nos dirá cómo los hombres se abochornan más ahora que antes de su inriqueza y cómo, según pasa el tiempo, se van haciendo más pobres de espíritu—vulgo, vergonzantes—por los cuatro costados. ¿Cosa rara? No, señor: es el efecto obligado del abandono de la Metafísica y de la asaz cultivación de la Economía Política. ¿Las cosas del alma? P'al gato—dicen con chulapería.—Los garbanzos, hijo,

los garbanzos, y ríase usted de los peces de colores—agregan.—Y es que la humanidad va siendo sólo barriga a secas. Miánicas...

“Ocuparse ahora en algo que no sea útil de utilidad material? Bueno, bueno.—Qué va, viejo. ¿Usted ye bobo, hom, o faise? Si eso está mandado a retirar... por arcaico”. Y así por el estilo. Y eso que decía Campoamor—que no es de la Edad de Piedra, ni ese es el camino—a los aprendices de poeta que lo consultaban: —“Sin Metafísica, no hallará usted ¡ni consonantes!”

* * *

Los pobres vergonzantes, bien mirado, no son otra cosa que pobres de espíritu, lo repetimos: víctimas de una educación viciosa y demoleadora y de esa literatura que endiosó la gasolina y los brillantes.

Los pobres vergonzantes son los más pobres de toda la pobretería andante de la tierra. Ellos han llegado a creer que es un estigma el no tener siquiera tres vestidos que ponerse y andar por la calle con un botín descosido. Pierden un tiempo precioso—que no se repite nunca—pensando en “el qué dirán” si los vieran por ahí con la chaqueta manchada y andan siempre con su prejuicio a cuestas. La murmuración ajena los acorrala, porque le dan más importancia de la que suele tener, y los infelices jamás se atreven a levantar un pie sin pedir permiso al otro ni a decir esta boca es mía.—No sea que nos vea Fulano—piensan.—Y cuando se atreven a dar dos o tres zancadas, van preocupados por si se les notará que llevan el cuello sucio, tropiezan y ¡ca-taplún!

Pues ¿y si son asturianos, ponga usted por región? Ah, si son asturianos en Cuba—y ahí duele, porque como haber, los hay—empiezan a creerse fracasados y perseguidos por “la mala pata” y terminan por no escribir a la familia, avergonzados de no

poder girarla todos los meses cien ducados por lo menos. ¡Les da vergüenza su modestia! Como si su buena madre tuviera la culpa de que el olmo no dé peras. ¿Y si se enferman y los invade la tisis y amenaza con llevárselos la trampa? Pues estacazo y tente tieso; porque ¿qué dirían los vecinos de su pueblo si los vieran llegar así a cuerpo, enfermos y sin “daqué”? ¡Horror!

* * *

Antes se decía: —“Más vale vergüenza en cara que mancilla en corazón”, y todo andaba al dedillo y como reguilete. Pero en otro tiempo se comprendía perfectamente aquello de: —“La verdad adelgaza, pero no quiebra”, cosa del todo anacrónica hoy en día. Es la barriga que lo invade todo: epicurismo, nietzehismo: fuerza y placer, aberraciones nocivas que arrasan con las conciencias incautas y las obligan a descifrar temas de vida que no tienen vida alguna ni el Cristo que los fundó. Ese par de genios (Epicuro y Nietzche, tergiversado el primero) y algún otro memo son los responsables de que haya en el mundo pobres vergonzantes que se sonrojen de su carencia de blanca y vivan en perpetua infelicidad y distanciados de los suyos. Si nos holgásemos de sus teorías y nos ciscáramos en ellas, otro gallo nos cantara... en los cinco sentidos.

Y no crean que hacer todo eso es cosa muy trabajosa. Basta con “gozar de tu poco mientras busca más el loco”: saber del **vivire parvo**. Que es como si dijéramos “contigo, pan y cebolla”.

Bastante decir para estos tiempos impíos en que los casaderos se asustan del himeneo por no exponerse a comer de fiamblera después de la Vicaría...

José M. Alvarez Acevedo



EPISODIOS DE MI VIDA

Cómo murió Villalaín.—La deposición de Marco y sus consecuencias.—Consejo de Guerra: absolución de Lacambra.— Gamundi sustituye a Marco.

Así fué en efecto: levantado en demasía por el Infante, que como joven se entusiasmaba ante el valor de Villalaín, cayó bien pronto bajo las maldiciones de la mayoría, y con la compasión de los que como yo culpaban de sus desaciertos al que con demasiada inexperiencia y malos consejeros no supo comprender el papel que un hombre de esta especie debía desempeñar. Agregado a la Plana Mayor de Dorregaray después de su destitución, supo buscar en Villafranca una muerte digna de su gloriosa vida. Electrizado, como siempre, al ruido del combate, no pudo contemplar sereno al lado del General los resultados de la acción. Lanzóse, pues, a las guerrillas y después de haber luchado allí con la fuerza de la desesperación, al ver que el número arrollaba el valor, no pudiendo soportar la vergüenza de tener que volver la espalda al enemigo, quizá por la primera vez en su vida, prefirió abalanzarse hasta recibir una descarga a quema ropa.

Aquel cuerpo cubierto de heridas, destrozado a cuchilladas, cayó por fin, pero cayó con gloria. ¡Dichoso él que no ha visto los desastres, las infamias, las iniquidades que después de su muerte cayeron sobre la causa a la cual había consagrado su existencia!

La venida de los Infantes al Centro hubiera producido muy buenos resultados si sus consejeros hubieran sido aptos y fieles a su causa; pero rodeados de ineptos y traidores, cometieron algunos desaciertos que dada la revolución que a su llegada habían hecho en el personal de los jefes del Ejército, habían de servir de pretexto para desacreditarles en el país y para que el Rey, su hermano, precipitase su caída.

Depuesto Marco y encausados todos los jefes y oficiales del 2º Batallón, el jefe de Estado Mayor, Luna, trató de organizar una insurrección contra el Infante. Al efecto reunió la oficia-

lidad de dos batallones y les persuadió a que firmasen una exposición en la que protestaba contra la deposición de Marco y el nombramiento de Villalaín para reemplazarle. En la plaza de Cantavieja, su gobernador, Lacambra, partidario entusiasta de Marco, imitó el ejemplo de Luna. Pallés, que como sabemos se hallaba con el tercer Batallón, recorriendo la tierra baja, se encontraba en dirección de Teruel, cuando tuvo noticia de todos estos acontecimientos. Y esta fué la única ocasión en que demostró algún talento, porque lejos de imitar a Luna y a Lacambra, dejando su Batallón en Camarillas, se dirigió a Alcalá para ponerse a las órdenes del Infante. Este premió su lealtad, haciéndole Comandante General interino de Aragón, dándole al mismo tiempo la orden de proceder inmediatamente contra los culpables, formarles consejo de guerra y aplicarles sin apelación la pena que les cupiese. Al mismo tiempo mandó al Brigadier Herranz con un escuadrón de caballería para que se apoderase de Luna, de Lacambra, de Calvera y otros revoltosos. Lacambra fué hecho prisionero en el mismo Cantavieja; pero Luna, al saber en Tronchon que se acercaba Herranz, y sin duda no teniendo mucha confianza en los batallones huyó con dirección a Alcañiz, en donde dicen que se presentó a indulto.

De este modo concluyó aquel conato de insurrección que tan mal cuadraba a los defensores de la autoridad.

Los Oficiales que nos hallábamos en Mosqueruela fuimos los únicos que contemplamos impasibles estos escandalosos sucesos. Por cuya razón fuimos nombrados para formar el consejo de guerra del Gobernador Lacambra.

Llegamos a Cantavieja y nos encontramos en la situación más enojosa y más difícil que se puede pensar.

Por un lado Lacambra era un carlista probado a quien su mismo amor a la causa le había impulsado a ponerse fuera de la ley; por otro, la orden del Infante era tan precisa, demostraba tal deseo de hacer un escarmiento que no podíamos, sin compro-

meternos mucho, tratar de salvarle.

Sin embargo, hicimos que el Exgobernador aparentase haber perdido el juicio; fué reconocido por médicos que, como nosotros, deseaban salvarle; se hizo que algunos Oficiales declarasen haber notado en él síntomas de locura antes y después del hecho que se le imputaba, y en una palabra, arreglamos el negocio de modo que sin comprometernos gran cosa le pudimos declarar exento de toda pena.

La sentencia fué aprobada, quedándonos la satisfacción de haber evitado el fusilamiento de aquel veterano de la causa.

Siguió Pallés encargado de Aragón hasta la llegada de Gamundi. Gamundi, hijo de Maella, se hallaba estudiando en Zaragoza cuando dió principio la otra guerra. Habiendo dejado los estudios por las armas, sirvió con Cabrera, siendo largo tiempo el valiente Capitán de sus Miñones y por último Comandante. Concluida la guerra de los siete años Gamundi penetró en Francia con Cabrera y allí continuó por no haber querido aceptar la amnistía del gobierno liberal. Cuantas veces el partido carlista se lanzó al campo, desde esta época, otras tantas Gamundi se encontró en el sitio del peligro. Hizo toda la campaña llamada de los "Matines" en Cataluña, Estaba presto cuando lo de San Carlos de la Rápita y salió el 21 de abril del 72 con una pequeña partida en Aragón, teniendo que retirarse al poco tiempo por falta de recursos. Vuelto a Francia, penetró en Navarra cuando creyó poder ser útil allí. Encargado de la expedición aragonesa, ya antes de ahora he hablado de él. Llamado por el Infante para sustituir a Marco, se presentó inmediatamente; pero comprendiendo su insuficiencia, deseaba vivamente que viniera a ayudarle en su empresa el Brigadier Boet, cuyo talento había tenido ocasión de apreciar en el Norte, donde Boet estaba a sus órdenes, mandando como Coronel el Batallón de Aragón.

Antes de la llegada de Boet sucedieron algunos hechos de armas y se tomaron algunas disposiciones dignas de anotarse.

Nicolás RIVERO.

“MALDITA” NOVELA INEDITA

VI

Pedrin sentó plaza y fué a servir al Rey. Rufo embarcó para América. Juan entró a trabajar en una fábrica de fundición que se alza en la aldea.

Solo, sin la rivalidad cercana de sus hermanos, dulce y bueno por temperamento, Juan encauzó de nuevo su vida por camino de laboriosidad como antaño. Trabajaba con fe en sí mismo, creyendo que el fracaso de su vida anterior no podía ser un alto dilatado que empalmara con la muerte. Vivía alejado y huraño. Con otros trábajadores nómadas venidos de tierras de Castilla, ocupaba un rincón de un casucho casi derruido que tomaron en lo apartado de la aldea. No interesaba a nadie el carácter hoso del mozo y en medio de sus compañeros vivía solitario para su tristeza.

Los domingos, muy de mañana, salía de la aldea atravesando los campos; entrábase en la carretera a la salida del concejo y caminaba hacia la ciudad. Iba a ver a su madre.

Las conversaciones entre madre e hijo eran cortas, tristes. Nada le preguntaba ella. Nada contaba él, temiendo despertar recuerdos que bien sabía cuánto la amargaban. En un corredor espacioso y soleado languidecía la anciana mirando a un paisaje extraño, al que no se acostumbraban sus ojillos plenos de nostalgia.

Aquellas visitas se sucedían, no interrumpidas, semanalmente. Cuando frente a frente, después del saludo, se alargaba la pausa preñada de emoción, Juan acodábase al marco de un ventanal y miraba al campo.

—Es triste eso ¿verdad, hijo?

—Es triste.

—¡Tan llano!

—¡No hay árboles!

Un día dijo Juan:

—Venga conmigo, madre.

—¿A dónde?

—A la aldea.

—Nunca, ¡nunca! ¿Dónde podré esconderme que no vea algo que no me haga sangrar los recuerdos? ¡Pisar tierras ajenas que fueron mías! ¡Y aquello tan solo, sin mis hijos! ¡Nunca, nunca!... Y ya ¿para qué? He de morir pronto.

—¡Madre!

—Me hace falta morir pronto. Me duele la vida.

—Madre, no diga eso.

—¿Por qué? ¿Para qué la vida? La pena de mis hijos no la causo yo y me duele a mí. No me queda vuestro más que el dolor.

Marchaba un domingo Juan camino de la ciudad. Enfrentóse con Laurina que volvía del mercado.

—¡Buenos ojos, Juan!

—¡Buenos días, Laura!

—Siguen llamándome Laurina.

—Está bien.

—¿A dónde vas?

—A la ciudad.

—¿Cortejas allí?

—Voy a ver a mi madre.

—¡Ah, la señora Tomasa; tan buena! ¿Cómo está?

Coqueterías, cumplidos. Fué la niña linda mareando en embeleso al mozo; tornando sus propósitos de arisco solitario, de desvío hacia ella, en la adoración y deseos de antes. Caían en su corazón las palabras canterinas como una caricia anhelada por mucho tiempo, haciendo retoñar de muy hondo unas no satisfechas ansias heladas en flor.

—¡Ah, rapaz; con la tu charla dulce fuésem el tiempo en un brinco. Me va a reñir madre, que Dios sabe lo que de mi pensará con la tardanza. ¿Quiéres venir para disculpa? Tiénete en concepto de formal, y sabiendo que estuve contigo tomará a bien la demora.

—También para mí es tarde.

—¿Por un día, Juanín?...

Fué con ella y en la quintana de Laura alargóse el palique hasta el mediodía. La llamó su madre y se dijeron “hasta luego”. Luego fué la noche, que lo era de cortejo. Aquel día no se abrió la puerta más que para Juan. Ni nunca más.

Después de muchos domingos sin ir a la ciudad, uno, Juan, bajaba la carretera bajo y contento.

Entró en el asilo y se acercó a su madre.

—Madre... verá; ahora en la fábrica me hacen trabajar también en días de fiesta...

—¿Estás bueno?

—Sí, señora... Pues verá...

Le miró su madre, interrogándole con los ojos asustados.

—Déjame hablar... Voy a casarme...

Hubo una pausa larga, de tormento.

—Con Laura, ¿no?

—Verá, madre. A uno a veces se le antoja que esto y lo de más allá es así o del otro modo... y no lo es. El caso está en que Laurina...

Tomasa se levantó de la silla baja en la que se hallaba encogida. Por la galería larga fuese arrastrando los pies, tanteando el muro blanqueado con sus dedos rígidos y flacos; hasta que Juan la vió desaparecer por una puerta al extremo del corredor.

—Madre; es que usted... Madre; óigame...

Rafael SUAREZ SOLIS.

(Continuará.)

LLANEZAS

ORADOR AL USO

Habló de los papas,
habló de los reyes;
nos dijo que todos
violaron las leyes;
habló de cadenas,
del sable tirano,
del torpe gobierno,
del clero inhumano;
de nuevas doctrinas,
de curas piratas...
¡y todo lo dijo
parado en dos patas!

¡SUELTATE!

—“Oh clerol, si hablara yo...”

—Pues habla y no temas, no;

Si el buey habló y dijo “mú”

Y ningún daño sufrió,

¿Por qué temes hablar tú?

NO LO ENTIENDO

No sé explicarme esta cuenta:
El marido tiene ochenta,
Y de ella, que anda en veintiuno,
Dice el pueblo ¡qué importuno!
que tiene más de cuarenta...

Enrique LLANO

NOSTALGIA

Cuando el sol en las últimas horas de la tarde, dora las cimas de las elevadas montañas, y en el seno de una nube arrebolada hunde su disco, pasan por mi memoria, los riscos donde pasé entretenidos los años de la infancia y me parece ver allá a lo lejos el lugar donde descansan los restos de mis mayores.

José MENES.

Cárdenas: 10—25—14.

DESDE LA PUERTA DEL SOL

ESPAÑA EN ALEMANIA

Desde que no recuerdo cuál de los Dumas—probablemente el descubridor del Mediterráneo—dijo un día con soberano desprecio que el Africa comenzaba en los Pirineos, los españoles, por lo general confiados en demasía, nos hemos vuelto un tanto suspicaces respecto de los extranjeros, creyendo que todos hacen suya la denigrante frase del novelista, para arrojárnosla a la cara como un reproche, siempre que les venga en talante. Yo nunca he creído que los extranjeros nos desdeñasen, a lo menos por sistema... Y así es la verdad. Cuando hacen una excursión por España, y luego que vuelven a su país, escriben en un libro o en una revista una serie de páginas impresionistas sobre las notas apuntadas en su cartera, suelen ser ligeros en muchas apreciaciones, emitiendo indiscretos juicios sobre casos y cosas que requieren meditación y estudio; pero positivo desdén hacia nosotros, yo he sido tan afortunado que no lo he encontrado nunca en semejantes narraciones de viajes. Antes bien me ha llamado siempre la atención el entusiasmo, casi apasionado, de que se poseen, como si efectivamente llegasen a comprender los nobles rasgos de nuestro carácter y a rastrear los sublimes idealismos de nuestra leyenda.

¿Qué importa que digan cuatro pamplinas sobre las corridas de toros y dediquen un pequeño recuerdo al coco de la inquisición, y, después de haber gozado en grande viendo bailar sevillanas por toda la pintoresca tierra de María Santísima, lleguen a sospechar que los españoles rendimos demasiado culto a las castañuelas? En el fondo de la narración siempre se notará una profunda simpatía hacia España, que se ostenta a los ojos de su espíritu, engalanada con todos los peregrinos encantos de la poesía del Romancero, y que con no tener Iliadas ni Eneidas, como Grecia y Roma, se les antoja el país épico por antonomasia, la tierra clásica del espiritualismo cristiano y la verdadera cuna de toda la andante caballería. Léanse los hermosos artículos que el ilustre Pierre Suaw—cito éstos por citar lo último que de viajes por España he leído—publicó no hace mucho tiempo en "Les Etudes", y que si

mal no recuerdo, andan ya por el mundo coleccionados en un libro, y se verá cómo los escritores extranjeros que saben sentir, se entusiasman con las ciudades españolas, extasiándose ora ante una vieja catedral, ora ante un vetusto y blasonado caserón, ora ante una muralla maltrecha y rota, atisbando por todas partes la huella legendaria del pasado y sorprendiendo nuestro espíritu inmortal, que parece dormir en letárgico sueño, pero que aun con suspiros ahogados alienta y con sordos latidos palpita.

No: el extranjero no desprecia a España; o la ignora y se calla, o la conoce y la respeta y la quiere. Cuan-

CREPUSCULO

Moribundo en la bella lejanía con sus postreros resplandores, arde, más purísimo y bello el rey del día al correr soñoliento de la tarde.

En su radiosa magestad doliente del universo la belleza absorbe, para darla en caricias dulcemente como solemne despedida al orbe.

Le sigue en su partida voluptuosa la creación, pidiéndole amorosa que sus briznas de oro le devuelva, y le adoran, rezando en las cabañas los pastores; absortas las montañas, y con trinos las aves de la selva.

Emilio MARTINEZ

do alguna vez murmura frases que nos producen escozores en el alma y que nos hieren como pinchazos en la piel, a poco que uno se fije y reflexione ve que aquellas frases no se dirigen a España, sino a su política, o por mejor decir, a sus políticos. Y nos escuecen y mortifican, no debiendo escocernos y mortificarnos; porque nosotros en España decimos verdaderas atrocidades, todas muy dignas, por supuesto, de nuestros repúblicos, y lo mismo al que las dice que al que las oye, les parece lo más natural e inocente del mundo. Nos escuecen, sin duda, porque, fuera de la patria, la epidermis se afina y adelgaza, y creamos terribles alfilerazos lo que es en puridad una suave, afectuosa caricia.

He hablado con extranjeros católicos, judíos y protestantes, aunque no mucho, lo suficiente para poder afirmar lo que vengo diciendo. Lo mismo en Alemania que en Francia, en Inglaterra que en los Estados Unidos nos estudian muy poco, ni una centé-

sima parte de lo que nosotros estudiamos a franceses y alemanes, a yanquis y a ingleses; pero los que nos conocen nos exaltan y nos admiran. Y el pueblo, lo que se llama el pueblo, que suele conservarse siempre sano, aunque no entienda jota de libros, tiene de nuestra tierra—y aquí me concreto a Alemania—una idea deslumbradora: desde el punto de vista étnico y moral, España es la tierra de los espíritus generosos, de los temperamentos de fuego, de las almas ardientes y apasionadas: y desde el punto de vista topográfico, la tierra del sol radiante, del cielo azul, de las olorosas flores y de los exquisitos frutos. ¡No me he regocijado yo poco, viendo que hasta en cantos populares se nos celebra, como en aquel dulcísimo que empieza: **Fern im Süddas schöne Spanien**, lejos, allá en el Sur la hermosa España... que como dijo muy bien una escritora tudesca, Emma Pfaum, lleva al corazón de los niños alemanes deseos vivísimos de conocer y visitar las encantadoras bellezas naturales que España encierra!

Nuestro arte pictórico yo no creo que sea glorificado en nación alguna con el entusiasmo que se le glorifica en Alemania. Los nombres de Velázquez, de Murillo, de Zurbarán, de Ribera, suenan a música regalada en los oídos de todos los artistas tudescos. A Lembach, el gran genio pictórico del siglo diecinueve, se le llama el Velázquez alemán, y en todas las academias germánicas son los pintores de la Inmaculada y de las Meninas dos modelos altísimos cuyo estudio y cuya imitación más se recomiendan y se encarecen. ¡Qué obras más magistrales y lujosas las que se han dado a luz en Alemania sobre nuestros Velázquez y nuestros Murillos!

De nuestra cultura siempre se tuvo un concepto honroso, desde que Wieland y Herder que, juntamente con Lessing, son los que iniciaron el brillantísimo siglo de oro de la literatura alemana, sobre cuya más elevada cumbre tendió sus alas el Aguila de Weimar, dieron a conocer el **Quijote** y el **Romancero**, Wieland escribiendo una imitación de nuestro Ingenioso Hidalgo, cifra y resumen de todos nuestros ideales caballerescos, y Herder traduciendo una porción de nues-

tros romances, donde se cantan las hazañas de Rodrigo Díaz de Vivar. Sin embargo, cuando el concepto sobre la cultura española se puede llamar verdaderamente magnífico, fué cuando los hermanos Schlegel (Guillermo y Federico) llegaron a hacer populares en Alemania a Cervantes, a Calderón y a Lope de Vega, traduciendo e historiándolos, descubriendo en sus obras riquísimos tesoros de belleza, entusiasmándose con nuestro teatro hasta el punto de tenerle por el más valioso de todas las literaturas, y poniendo al autor de **La vida es sueño** por cima de los primeros trágicos del mundo, por cima de Sófocles y Shakespeare.

Desde entonces la gente culta alemana ha observado con atención nuestro movimiento intelectual, y hoy mismo, cuando, por confesión de uno de sus críticos, se siente por nuestra cultura excesiva indiferencia, aun tenemos autores que gozan en Alemania de general aplauso. A nuestro ático Valera todavía le dedican de cuando en cuando el recuerdo de alguna cita las revistas literarias. A Echeagaray le ha dedicado un largo estudio Grotus, que es uno de los más renombrados críticos de la actualidad, viniendo a deducir que debe ser contado entre los grandes genios creadores de la pasada centuria; de Palacio Valdés se han traducido varias novelas que se leen con gusto y admiración; el P. Coloma es conocidísimo por su ruidosa novela **Pequeñeces-Lapalien**, que, vergonzoso es decirlo, cuenta en Alemania más ediciones que en España; sobre la Pardo Bazán he leído un importante estudio biográfico escrito en **Deutscher Hausschatz**, una bellísima revista católica que ha publicado en sus páginas **Eine Hochsheitsreise**, **Un viaje de novios**, y a Blasco Ibáñez se le exalta y glorifica mucho más de lo que merece. No digamos nada de Cajal por saber ya todo el mundo que donde más se le estudia es en las Academias científicas de Berlín.

De quien no se sabe todavía en Alemania es de los críticos superhumanos de Madrid—¡desgracia grande para las letras patrias!—que cuando lo del homenaje a Echeagaray por haber alcanzado el premio Nobel, se empeñaban en poner en solfa al insigne dramaturgo—así paga el diablo a quien bien le sirve—y que se conjuraron para guardar sepulcral silencio cuando la aparición de **Tristán o el Pesimis-**

mo, la novela más sana y robusta de Palacio Valdés, y que lava, purifica y redime cuantos pecadillos pudiera haber en sus hermanas anteriores.

Madrid, octubre

Fray Graciano Martínez

A LA CHITA CALLANDO

Acerca de la emigración.

Los brazos españoles tendrían en su propia tierra empleo fecundo si existiese allí la iniciativa individual o colectiva, y ninguna de éstas puede existir allí donde el hombre no espera afinar su planta ni, por ende, desenvolver sus energías. En las regiones españolas no sobran brazos; les falta únicamente orientación, y, sobre todo, propósito de laborar en la propia casa.

Pero ocurre que en la propia casa no viste bien hacer ciertos menesteres. Someterse a un trabajo que no luce a los ojos de los demás es algo duro. Se categorizan los géneros de trabajo, cual si hubiese trabajos deshonrosos. En cambio, en América se afronta el menester de orden más ínfimo y se derrochan en él actividad y cuidados.

El problema emigratorio tendría eficaz solución con el establecimiento de la política hidráulica, preconizada ayer por el eminente Costa, aquella inteligencia tan poderosa, penetrante y lúcida, aquel corazón tan genuinamente español, y defendida hoy por un joven de tanto talento y arrestos como Ortega y Gasset, una de las principales figuras de la intelectualidad española contemporánea. El patriotismo de Costa vió en el propio suelo español su prosperidad y su engrandecimiento. Después del desastre colonial, que tuvo en España hondas consecuencias espirituales, pensó en que la patria debía concentrarse en sí misma, rehaciendo y vigorizando su personalidad, y echando doble llave al sepulcro del Cid. Los cides no eran prenda de riqueza ni de progreso en la nueva era; la realidad cruel se revolvía contra ellos, y era forzoso renovar la savia del alma nacional, para que a su vez se renovasen los procedimientos. Y para colmo de males se detestó el Quijote, el glorioso e inmortal Quijote, el que a España pudiera enfusar nuevos y robustecedores alientos. No se le comprendió. Aún hoy decir Quijote es decir lirismo y locura, sin reparar en que era espiritualismo y no lirismo lo que al Quijote hizo grande y eterno, y en que hay locuras trascendentales, más sublimes y fecundas que el trascendentalismo del

claro de luna de Werther. Por falta de locura de ese alto linaje, es decir, por falta de espiritualidad, así andamos...

¿Qué conquistas hacemos en América? ¿En qué enriquecemos nuestra individualidad? De cien emigrantes de la clase media, uno logró hacer fortuna. Pero ¿qué fortuna es esta? He aquí la cuestión más alta y seria. El concepto de la fortuna es distinto en dos individuos: el uno lo supedita al orden económico, el otro lo circunscribe al progreso espiritual. El primero no vió sino con los ojos de la carne, extrajo de la vida, sin devolvérselo en alguna manera, todo el gaje posible. "Yo y sólo yo; fuera de mí, nada." Sin saberlo, pragmatizaba a Max Stirner, el del único y su propiedad, y combatía a Fichte, el del yo y el no yo humanos. No cabe duda que cada hombre trae dentro de sí a un filósofo, sea Ormuzd y Ariel o Sylock y Ahriman.

Este hombre, en efecto, se hizo rico en dinero a costa, sin duda, de una dolencia física de la que no le compensa riqueza alguna. Y nos hicimos saduceos con una facilidad sorprendente.

El segundo, a quien podemos denominarle intelectual, o no es tal o recorrió toda la gama de las decepciones y las torturas. Rara vez hay para él lugar disponible en América; contra él conspiran los pseudointelectuales—los compatriotas acaso los primeros—, los literatuelos sin lastre y frívolos, ingeridos en el tópico como la púrpura en el múrice, sobrado perspicaces para adaptarse al medio, con perjuicio de muy altas facultades.

Estos intelectuales somos los "españoles sin España" a que aludía ha poco el escritor don Dionisio Pérez: extranjeros aquí y extranjeros allá. Los otros son de todas partes y de ninguna. Ellos jamás acompañaron la vida del trabajo con un ritmo ideal. Y nos resignamos tan campantes a nuestra pregonada insuficiencia de espíritu.

¿Quiénes tienen bastantes arrestos para sustraerse a la presión, a las sollicitaciones del ambiente? Cuitado el que se confunde con la tremenda superficialidad que le rodea y ahoga en su espíritu los generosos impulsos y mata en germen toda idealidad. No vemos que hay tesoros que matan, como en los Nibelungos, y danzoneos que extenuan, como en Walpurgis...

Fray ROBLANTO.



EN PROSA Y EN VERSO

RECUERDOS DE MI ALDEA

ROCES

Roces está a corta distancia de Gijón. Un paseo de media legua, y encontraréis la aldea pintoresca, cuna y sepulcro de mis mayores y de todos mis recuerdos felices. Es un pedazo de tierra que aprecio más que un reinado. De toda mi familia sólo yo me negué a tener la cuna y el sepulcro en un mismo lugar.

Roces, aquel bello jardín, fué mi cuna. Mi sepulcro quizá sea un abismo en el mar. Mi mausoleo un penacho de olas y espumas. En aquella aldea dejó la rancia aristocracia de otros tiempos un sello imborrable.

La Quinta del Barón se alza junto a la Cruz de Carreteras, hermosa y solemne, como perpetuando la memoria de su dueño.

Está formada esta cruz por dos carreteras, la una que parte desde Gijón hasta Pola de Siero; la otra, desde la carretera de Oviedo va a enlazarse con la de Ceares, que penetra en Gijón, retorcida como una serpiente boa.

El lugar indicado es el centro de las diversiones del pueblo. De allí parten los amores, las alegrías y los celos.

A pocos pasos, cerca de Contrueces, se levanta grave, como una fortaleza histórica, el gran Depósito del Agua.

Es la ubre inmensa que nutre a la industriosa villa del líquido rápido que allí en Llantonos brota de entre unas peñas como de una montaña.

Llantonos es otra aldea algo más lejana; una llanura frondosa y florida, entre dos cumbres, como el gran vientre de una mujer fecunda.

Desde las pintorescas posiciones cercanas al Depósito, vese el panorama magnífico.

Gijón, cuyas casas parecen un ejército invasor que avanzara lentamente en derredor de la costa. Las múltiples fábricas cuyas torres semejan columnas que pretendieran sostener la gran bóveda de un templo azul: el cielo.

Y allá, el mar Cantábrico, que se ve extenderse como un lienzo pictórico. La espuma, vuelo de blancos cisnes nerviosos. Después, uniéndose con el mar, el lienzo azul del cielo, donde

parece que un pintor invisible dejara el derroche de luz de sus pinceles y las grandes fantasías de su ingenio. Las barcas pescadoras, ya levantándose heroicamente sobre montañas de espumas, ya hundiéndose en los abismos del mar, para aparecer después rasgando el horizonte, como dispersos pájaros en fuga, con rumbo hacia el arcano. Mirando hacia el Sur, los ojos maravillados se extravían ante la gran cordillera corva que envuelve todo Gijón, como si el Pegaso de la Naturaleza dejara allí una de sus enormes herraduras.

Y a una llanura larga y verde don-

ALBA DE PUERTO

Corre el aire refrescante de los mares, y las olas van y vienen suavemente; y al cruzarse en el camino, por azares de su vida, se saludan mutuamente.

Cruzan bandos de gaviotas los lugares salpicados por el agua transparente, y la barca del marino, sus pesares va esfumando, soñadora, en el ambiente.

A lo lejos de la orilla se oyen trinos y aparece majestuoso en lontananza el Rey-Astro, prodigando sus amores.

cuyos rayos, patriarcales, bienhechores al bañar la noble faz de los marinos, toda el alma les manda de esperanza.

Anseldo VEGA.

DECEPCION

No me hables de plácidos vergeles ni de amores ya muertos y olvidados. Aunque pisen mis pies verdes laureles Seguir no pueden porque están cansa-

(dos!

No me hables ya de músicas y cantos ni de risas que hieren a mi alma.

Ya mis tristes dolores fueron tantos que sólo ansío soledad y calma.

Los recuerdos de amantes corazones huid de mi triste mente sin tardanza. ¿Que queréis renovar mis ilusiones? ¡Bah! Ya es tarde: ha muerto mi es-

(ranza

José Posada CRUZ.

de los álamos se elevan como lanzones hacia el cielo.

Ellos denuncian que por debajo de sus ramajes pasa cantando un río.

Allí vemos varias casas apiñadas, silenciosas y alegres donde viven en verdadera comunión la Honradez, la Paz y el Trabajo...

Las pomaradas en la primavera parecen regios jardines de una leyenda oriental.

Cuando la tarde muere vemos allá lejos por una calleja avanzar una procesión de vacas, camino de sus corrales, rumiando la oración sagrada del descanso. Por la gran robustez de sus formas y las grandes ubres van pregonando el esmero señorial de su dueño.

Detrás va un rapaz, fusta en mano, caballero en un pollino. De vez en cuando canta unas coplas tristes, llenas de dulzura, y los ecos se van infiltrando en nuestras almas como las notas melancólicas de un violín distante.

Las praderas se extienden como lienzos verdes llenos de flores y pájaros. Las atraviesan largos y estrechos senderos que nos recuerdan las cintas de un vestido de mujer que se fuera lentamente desenroscando...

Por último, aquí y allá las casas de los labradores con sus hórreos típicos de donde penden largas riestras de maíz dorado por el sol.

* * *

Como reliquias sagradas llevo ha muchos años en el fondo del alma toda una valija de recuerdos robados a la pintoresca aldea donde me acariciaron los primeros rayos del sol. Es un conjunto de visiones que llevo en mí como el desterrado que todo lo abandona en el camino, menos las reliquias que le recuerdan su infancia.

Algunas van en mi corazón bajo la ceniza de mis ilusiones. Soy acaso un avaro que ha guardado sus joyas más preciadas entre las lobregueces de un sepulcro en ruinas.

Las iré desenterrando poco a poco, como ha mucho voy por tierras extrañas enterrando mis quimeras como si fueran pedazos de mi carne viva.

Alfonso CAMIN.

CONCEJOS ASTURIANOS

ALLER

Al hablar de Aller, sólo me guía el propósito de hacer someramente una descripción de lo que es y representará en lo futuro este bello concejo, que por carecer hasta hace poco tiempo de vías de comunicación, es seguramente uno de los menos conocidos de Asturias, a pesar de que su suelo, sumamente fértil, la grandiosidad de sus valles, bosques y montañas, y la enorme riqueza que su subsuelo atesora, podían colocarle a la cabeza de los que componen el Principado.

Este concejo, que afecta la forma de un triángulo, confina en su parte más estrecha, que es la que le da entrada, con el de Mieres, a su derecho subiendo de Oviedo, limita con el de Lena; a la izquierda con el de Laviana, dividiéndole por la parte Norte de la provincia de León una enorme cordillera casi inaccesible, cuyas cumbres se avistan a la derecha al venir de Pajares. Las grandes yacimientos de carbón, son en parte explotados desde hace años por la poderosa Sociedad Hullera Española, que tiene constantemente ocupados a millares de obreros que son tal vez los mejor retribuidos de España en empresas mineras.

Posee un buen ferrocarril minero, que circula constantemente noche y día desde Ujo hasta Caborana, que es el límite del coto minero propiedad de esta empresa. Desde ese punto hasta Piñeres, hay otro extenso coto propiedad de la compañía que representa D. José Tartier, tiene instalados lavaderos con toda clase de maquinaria e infinidad de bocaminas abiertas que sólo esperan para su explotación, que cese la apatía del gobierno que no acaba de prolongar la línea del ferrocarril Vasco-asturiano, que sólo llega hasta Taruelo a pesar de estar aprobada para que cruce el concejo en toda su extensión, hasta unirse en la Robla con el Ferrocarril del Norte.

El señor José Cartier ha tratado de construir desde Ujo hasta Collanzo, un tranvía de vapor, para dedicarlo al arrastre de los carbones utilizando para esto la carretera del Estado, única vía cómoda que el concejo posee, ante

la imposibilidad de atravesar terrenos pertenecientes a la Hullera Española, y que ésta, por no convenir a sus intereses, se resiste a ceder; pero esto aparte de originar enorme perjuicio porque estropeará la carretera, mataría en flor el proyecto de Vasco, y sólo redundaría en beneficio de una sola entidad, perjudicando a todo el concejo al privarle de un ferrocarril que legítimamente le pertenece y que serviría para el desarrollo de la enorme riqueza con que la Naturaleza le ha dotado. De llevarse a la práctica ese desdichado proyecto de tranvía, es seguro que al poder prescindir del Vasco la compañía que más le necesita por los enormes desembolsos que tiene hechos para preparar sus minas y po-

nerlas en condiciones de ser explotadas, el proyecto del Vasco Asturiano seguiría por largos años en el rincón del olvido.

Aller se divide en dos grandes valles, partiendo sus ramificaciones de Moreda, a la derecha bordeando un río conocido por "El Río Negro" por el color de sus piedras, que son de un negruzco azulado, se encuentran las importantes parroquias de Nembra, que tiene más de veinte pueblillos diseminadas que ofrecen un conjunto admirable, Murias, agrupado y con las casas sobre picachos a manera de fortalezas, y Santibáñez, dividida en dos grandes pueblos con la iglesia en el centro. A su alrededor grandes, fértiles, y cultivados terrenos, extensos bosques de hayas, robles, presnos y abedules donde, abunda la caza mayor, como osos, ciervos, rebecos y javalíes. Volátiles tan valiosos como el faisán, la perdiz e infinidad de variedades que hacen la delicia de los aficionados a la caza.

Este pueblo es seguramente el más privilegiado del concejo, por su posición admirable y por la exuberancia de su bravía vegetación y mucho más por las costumbres patriarcales de sus habitantes que viven en una paz octaviana. Saliendo de este pueblo por una vertiente muy pronunciada, se llega al llamado "Cordal de Murias y Santibáñez" desde donde se contempla un paisaje encantador. Desde esa altura casi se domina con la vista todo el concejo, de un lado bosques humbríos de color de esmeralda, terrenos cultivados y grandes praderas, del otro, montañas abruptas que parecen querer escalar el firmamento con sus atrevidas alturas en forma escalonada, y protegido por este majestuoso baluarte de la Naturaleza, extiéndose un hermoso Valle, con multitud de pueblos de casitas blancas con techos rojos y serpenteando en forma de zig zag, el "Río Blanco" que es confluente del Nalón y que cruza el concejo por el lado Este.

Este es el Valle Mayor y más rico del Concejo y de él me ocuparé próximamente por no hacer más extenso este artículo.

Benjamín Solís GARCIA.

Habana, 1914.

SONETO

A UNA VIEYA VERDE

Fái un añu la nieve de Morcín,
del to pelu al empar, yera carbón;
y ena boca que mide un celemín,
non se vía nin castra de raigón:
po la espalda pingábate un llombín;
por delante, con llana de castrón.
soplíes lo que busca el rapacín
cuando entam' a cuayái la dentición.
Hoy más negru que culu de sarten,
lluces moñu tixiu en Perpiñán
y tienes de caniles almacén;
mas por muncho que t' untes el desván,
que ya cuntes un siglu, nos díz bien
tu pelleyu de puru cordobán.

Teodoro CUESTA

CONCIERTO

El jueves pasado se celebró en el hotel "Sevilla" un concierto musical organizado por el Conservatorio "Orbón".

Fueron intérpretes las Srtas. Dolores Ramírez, María Teresa y María Luisa Peón y Catalina Forteza, y los Sres. Benjamín Orbón y Emilio Reinoso.

D. Julián Orbón dijo unas palabras de apertura.

Huelga decir que estuvo concurrido y que a los ejecutantes se les aplaudió de duro.

Felicitemos al eminente maestro asturiano.

ECOS DE LA COLONIA

Centro Asturiano.—El lunes de la semana anterior comenzó la demolición del viejo teatro Albisu—hoy propiedad del Centro—, en cuyo local va a construir la gran sociedad asturiana un coliseo regio y suntuoso, bajo la dirección técnica del arquitecto D. Ricardo Martínez.

Su costo, aunque todavía no se celebró la subasta de las obras, ascenderá a cien mil pesos poco más o menos.

Al acto del primer derrumbe asistieron el presidente general, D. Vicente Fernández Riaño, y los vices, señores D. Maximino Fernández y González y D. Faustino Angones; el tesorero, D. José Alvaré; el secretario, Sr. García Marqués, quienes con los señores Julio Alvarez Arcos, presidente de la Sección de Sanidad; Ceferino González, presidente de la de Instrucción; Aquilino Entralgo, de la de Recreo y Adorno; Dionisio Peón, de la de Propaganda, y Juan Parrondo, de la de Inmigración, forman la comisión inspectora de las obras.

Más tarde ampliaremos nuestra información, dándola gráfica también.

* * *

Muerte sensible.—En “La Covadonga” ha fallecido—arrebatao casi instantáneamente por el tifus, el joven Joaquín García Gómez, hermano de nuestros amigos Ramón y Benito García, del comercio de esta capital.

Es doloroso pensar que el muerto fué víctima del estado del agua que se toma en la Habana.

¡Descanse en paz el jóven ido y reciba su familia nuestro sincero pésame!

* * *

Academia “Baras”.—En atendo B. L. M. nos comunica el culto profesor del Centro Asturiano D. Valentín Baras que ha abierto en O’Reilly 83 una academia para la enseñanza práctica y razonada de las asignaturas que comprenden la primera y segunda enseñanza preparatorias para el bachillerato, Magisterio y carreras especiales.

Las clases son nocturnas, de siete a diez.

Nuestra felicitación al pedagogo y al colaborador.

* * *

Asociación Villalegrina.—He aquí su primera Directiva, después de formarse definitivamente:

Presidente: José Ramón R. Viña.

Primer vicepresidente: Rafael García Alvarez.

Segundo vicepresidente: Pedro Alvarez.

Tesorero: Rafael Bango.

Vicetesorero: José A. García.

Secretario: Roberto J. Madan.

Vicesecretario: Arturo Gutiérrez Pérez.

Vocales: Jesús García y R. Maribona, Rufino, Vigil, Francisco González, Ramón Gutiérrez Pérez, Luis Alvarez y R. Maribona, Agustín Rodríguez Bango, Valentín García, Manuel R. y R. Maribona, Angel Rodríguez, José A. Cuadrado, César García Opies, Antonio Arvesú, Herminio Granda Pérez, Rafael García Rodríguez, Francisco Suárez y Rafael Alvarez.

Suplentes: Bernardo García, José Ramón González, Joaquín Suárez, José Ovies, Herminio Alvarez y Cesáreo Rodríguez.

Se han nombrado delegados en el interior.

Las solicitudes de inscripción deben hacerse en casa del presidente: Monte 229.

¡Arriba, chachos!

Club Cabranense.—Para el 29 de este mes, y en Palatino, preparan los cabranenses una jira a todo trapo.

La comisión organizadora, compuesta de los señores Luciano Peón, Lau-

AMENIDADES

En la clase de Historia:

El Profesor.—Diga usted, Sr. Pérez. (Pérez es un estudiante que se pasa la vida en los billares).

—Mándeme usted.

—¿Cuántas carabelas llevó Colón en su primer viaje a América?

—Varias.

—Perfectamente. ¿Y qué nombres tenían?

—Pues una se llamaba la “Pinta”.

—Muy bien.

—Otra la “Blanca”.

—¡Sí! ¡Y otra el “Mingo”! Usted ha confundido las carabelas con las carambolas.

reano Corripio y Juan García, es una garantía de lo que será la fiesta.

¿El programa? Dice Alberto Peón que en el número próximo.

* * *

Círculo Praviano.—Anteayer, viernes, se aprobó el reglamento en junta celebrada de esta nueva y pujante sociedad.

Según impresiones últimas los de Pravia tendrán en breve una Asociación de esas de “Descúbrete, Nolin”.

Vamos, algo muy digno de la histórica Pravia.

* * *

Juventud Asturiana.—Hoy, domingo, por la noche celebra esta Juventud una gran velada en el Centro Asturiano.

El programa es selecto y se terminará a las doce cuando más.

Allá iremos.

* * *

Enlace.—El próximo jueves 19 de noviembre contraerán matrimonio la bella Srta. Julia Pérez Usich y el joven D. José Antonio García, vecinos del Vedado.

Nuestra enhorabuena, y que sean dichosos.

* * *

El Club Gradense en La Tropical.—Menú y programaailable de la jira que celebrarán los moscones en el Salón Ensueño, hoy domingo.

Aperitivo: Vermouth.

Entremés: jamón gallego, embuchado de la Sierra, salchichón, aceitunas y pepinos.

Entrada: paella, chilindrón, pargo al horno.

Ensalada mixta.

Postres: peras, sidra “El Gaitero”, vino de Rioja, café y tabacos.

Programa de la orquesta:

Primera parte.—Pasodoble “A orillas del Nalón”, danzón “Parque Pedregal”, Two step “La ferretería”, danzón “A pescar truchas”, vals Strauss “Amparo”, chotis “Los moscones”, danzón “vamos al Rellán”.

Segunda parte.—Vals tropical “San Simón”, danzón “Rosa”, paso doble “Grado y su concejo”, two step “El presidente”, danzón “No te mueras sin ir a Grado”, habanera “El día de la flor”, danzón “La directiva”.

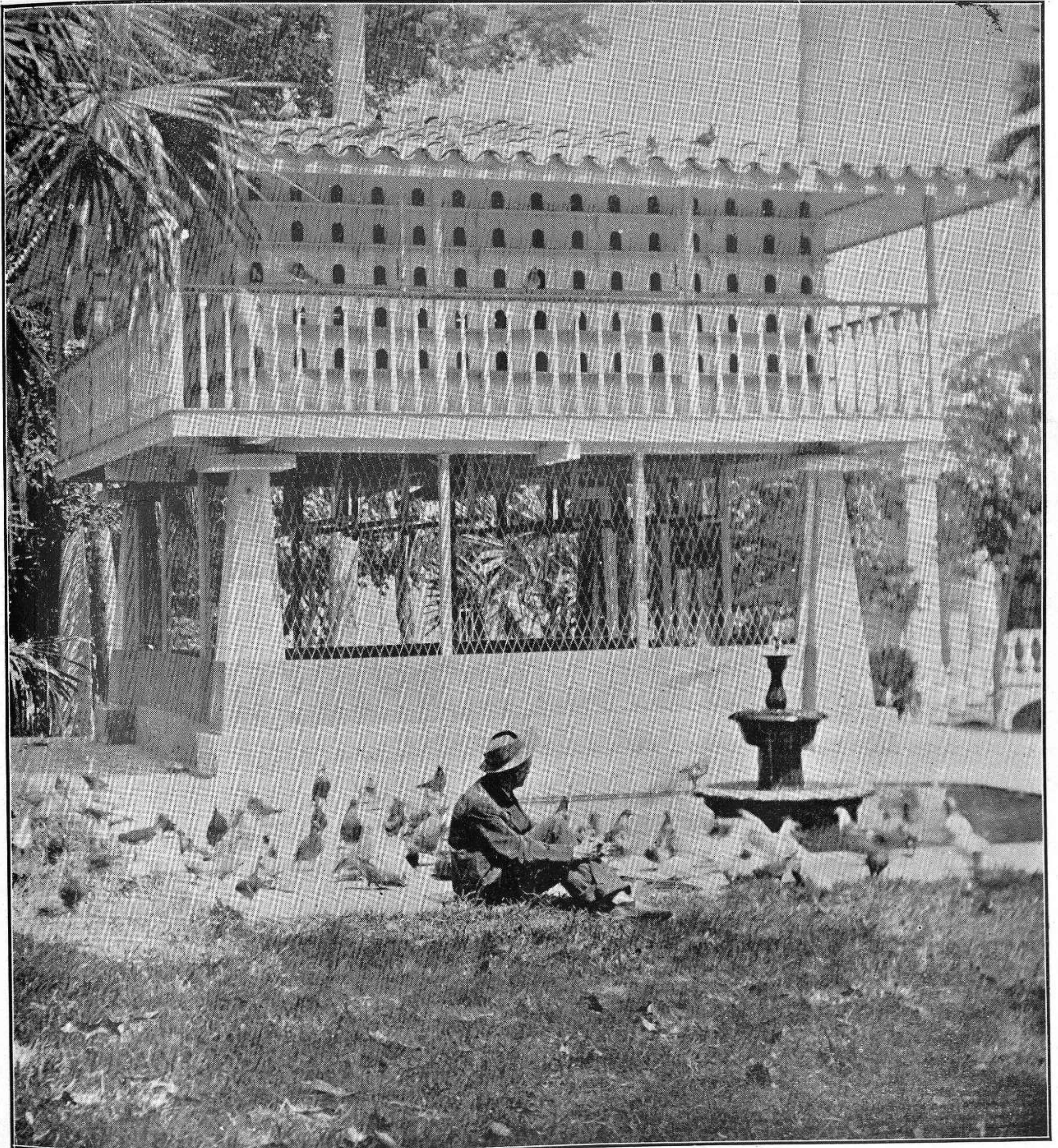
Vital AZA.

ASTURIAS

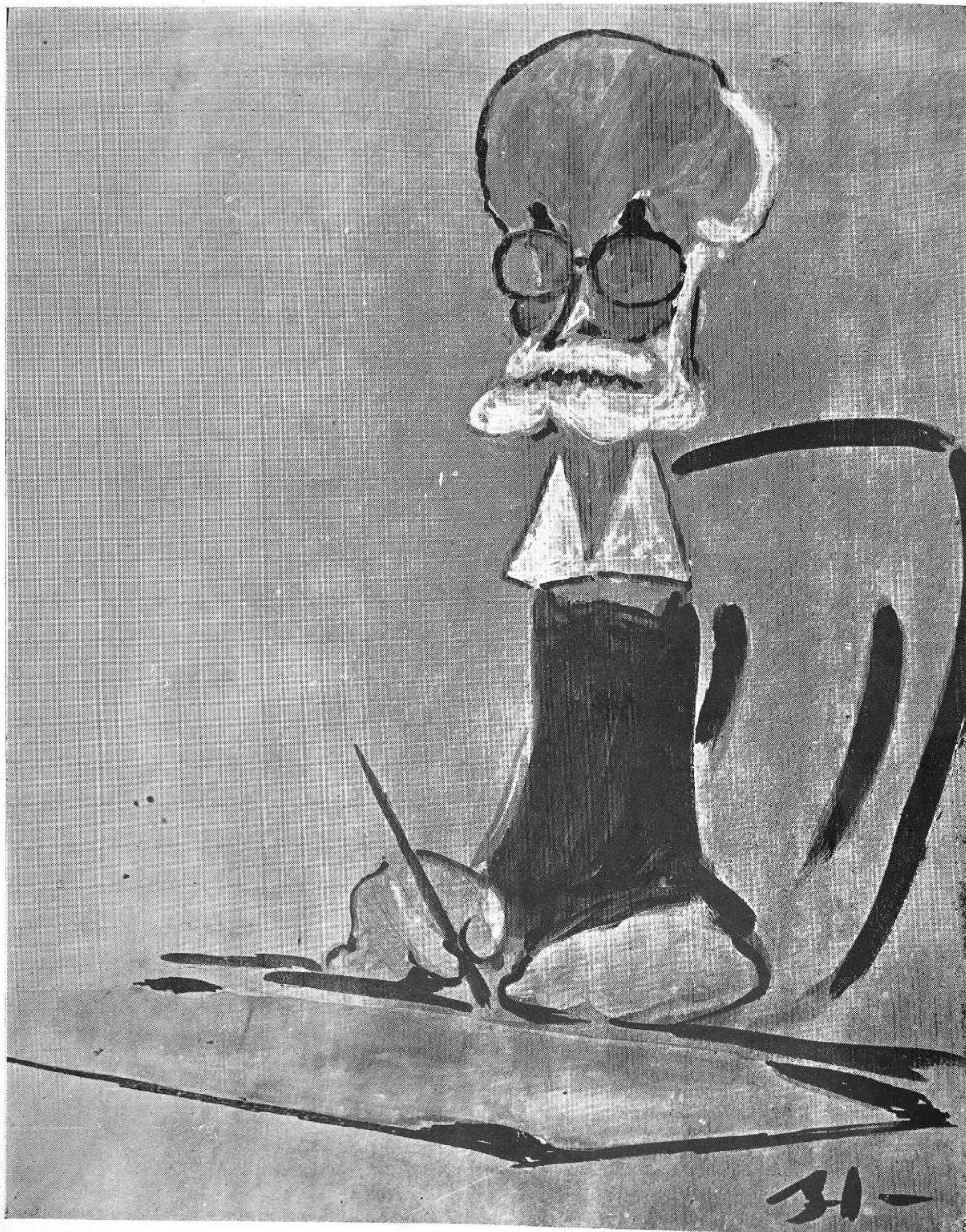
Año I.—Núm 16.

INFORMACION GRAFICA

Habana, 15 Noviembre 1914



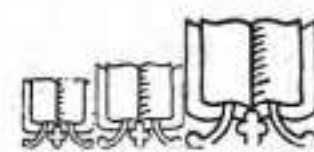
HABANA.—El precioso palomar-hórreo de "La Covadonga". Con sus palomas "familiarizadas", es una de las mejores distracciones de los enfermos en aquella Casa de Salud

De la Exposición Blanco: UN HOMBRE Y UN EJEMPLO

D. NICOLAS RIVERO, POR BLANCO

Rafael Blanco, el más original de los caricaturistas cubanos, hizo otra Exposición: son cerca de doscientas las caricaturas, todas creaciones admirables: Blanco es un humorista genialmente psíquico. Entre ellas hito a Blanco y aprovechando el último "gesto" de este ilustre asturiano que acaba de declinar un homenaje popular hispano-cubano, dando un ejemplo precioso de humildad a "los inútiles del autobombo".

CUATRO COSAS DE INTERES



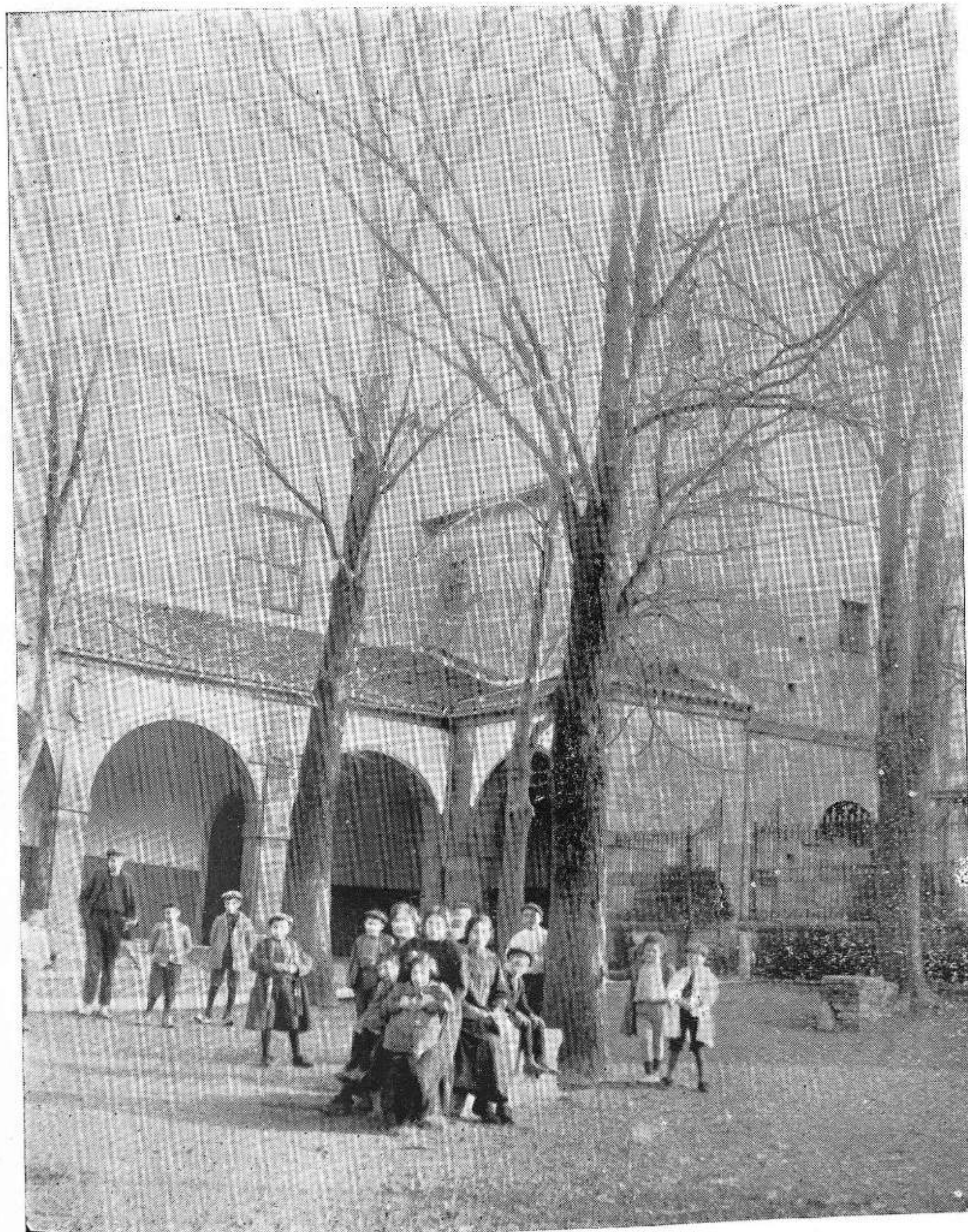
DE LA ACADEMIA PRÁCTICA MERCANTIL
OVIEDO (España)
Director: A. G. Ojanguren



OVIEDO.—Edificio de la Academia "Ojanguren"



D. Valentín Díaz Suárez, aviador asturiano llegado a Cuba hace días

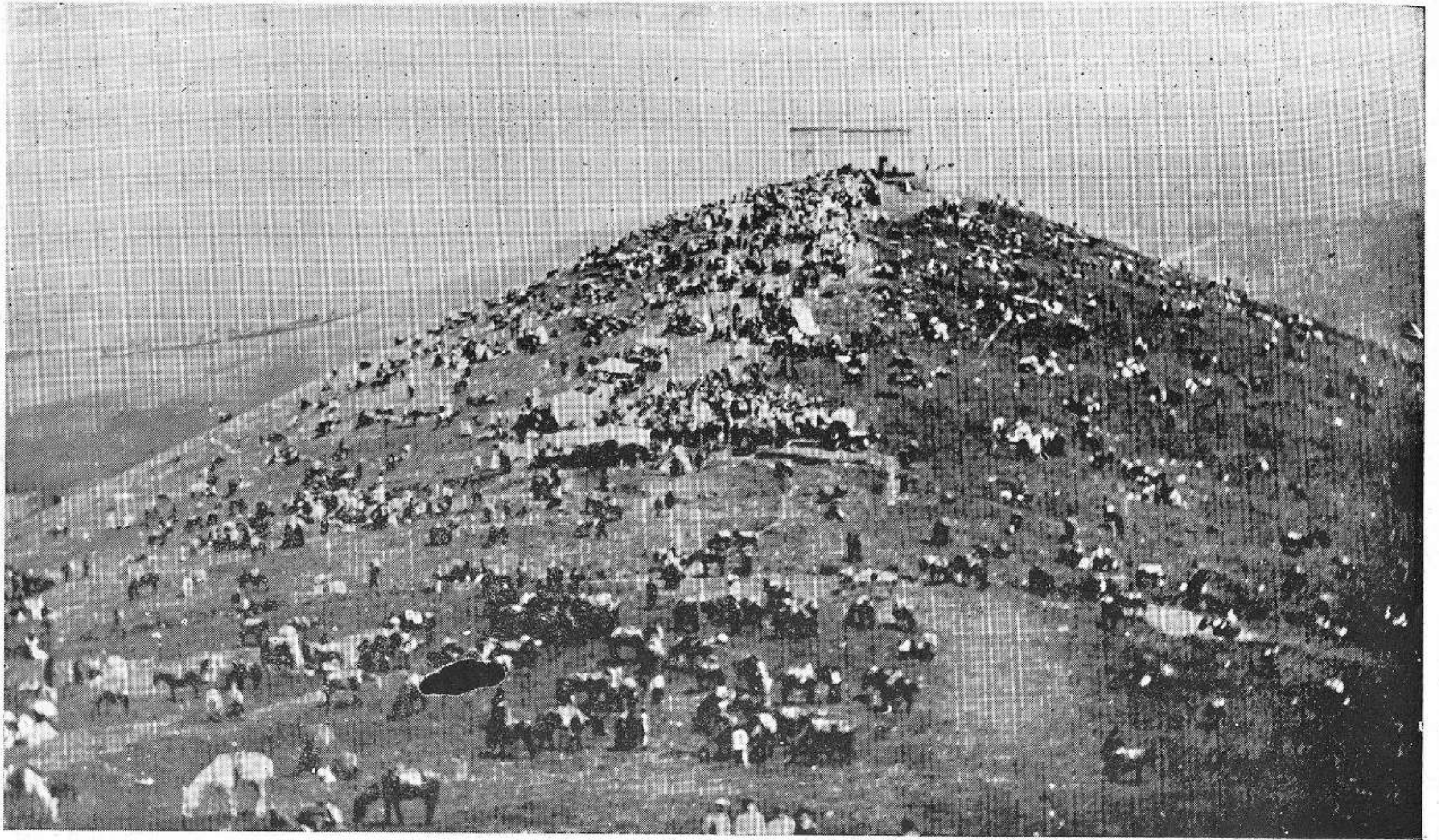


VILLAVICIOSA.—Iglesia y Campo de San Francisco. Y un grupo de simpáticos ociosos



FIGURAS DE ACTUALIDAD
D. Isaac Peral, inventor del submarino.
¡Ahora se supo lo que valía este hombre!

PAISAJES Y ROMERIAS

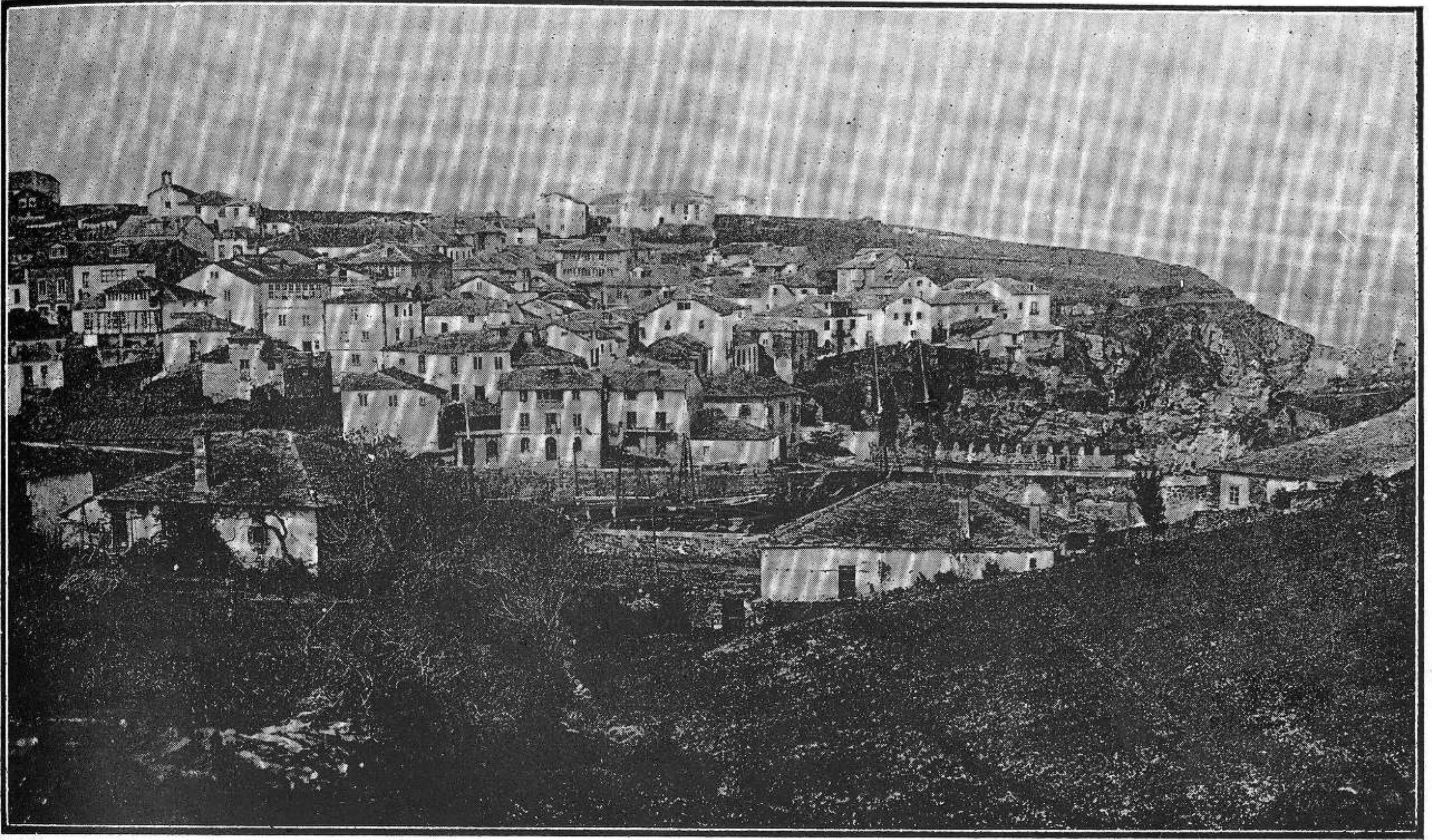


CUDILLERO.—Un aspecto de la romería de Santa Ana Montarés, extendida por el monte en meriendas y jolgorio



CARBAYÍN.—Detalle del pueblo, la vía férrea y la carretera a Valdesoto

POR TIERRAS DE OCCIDENTE



PUERTO DE VEGA.—Aspecto parcial: la Atalaya y el puerto, más olvidado de lo que merece



LOS MAZOS (Boal).—El pueblín melindroso, visto desde Las Cabanas

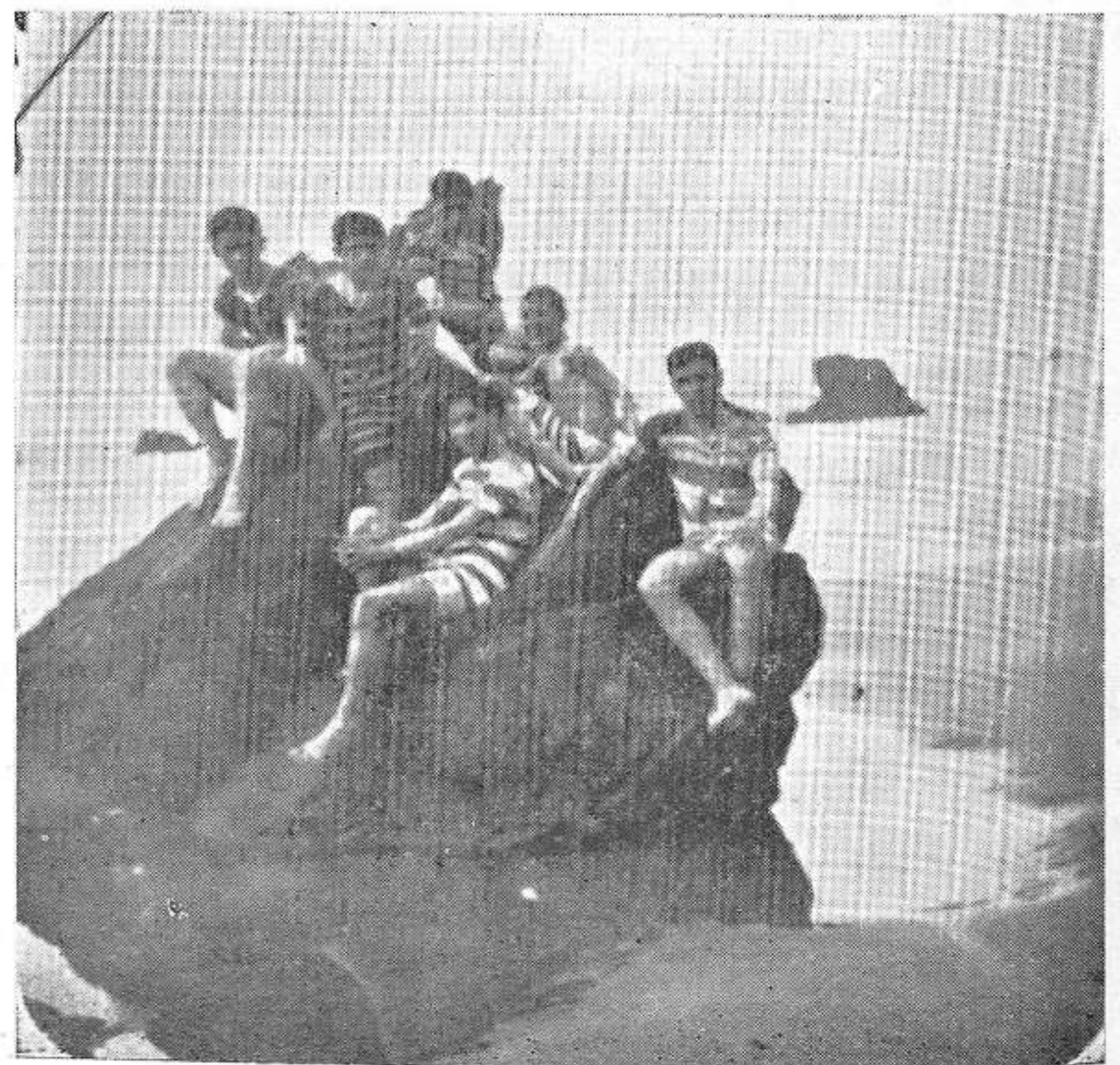
MISCELANEA GRAFICA



MUROS.—Un detalle interesante del pueblo de las neñas de talle fino

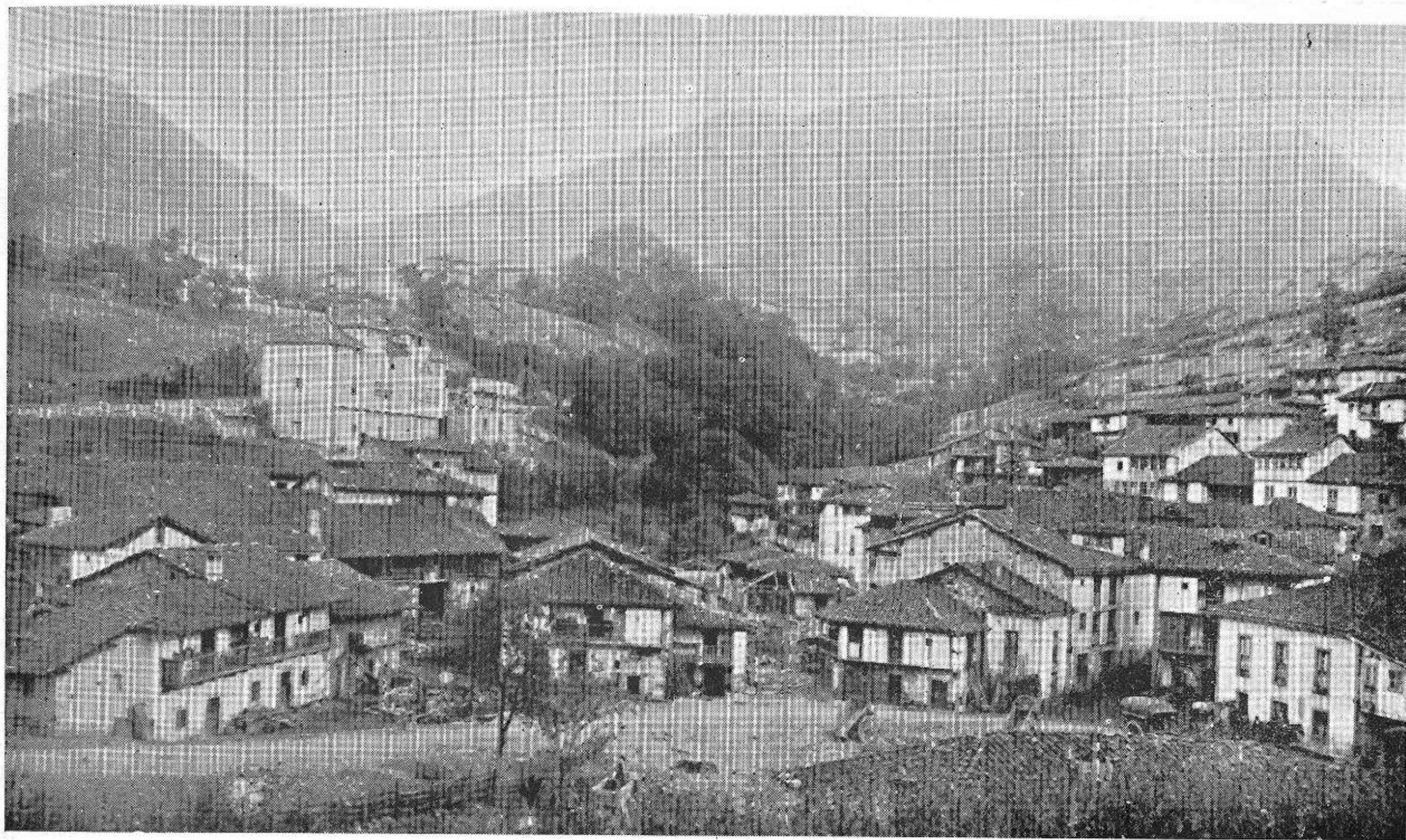


Dos "gatas" madrileñas vestidas como en tu tierra, en Caldas de Oviedo



Varios manguanes de Muros, después de bañarse en Aguilar. ¿Habrá que multarlos? ¿O estirarles la sorejas?

LOS PUEBLOS TIPICOS

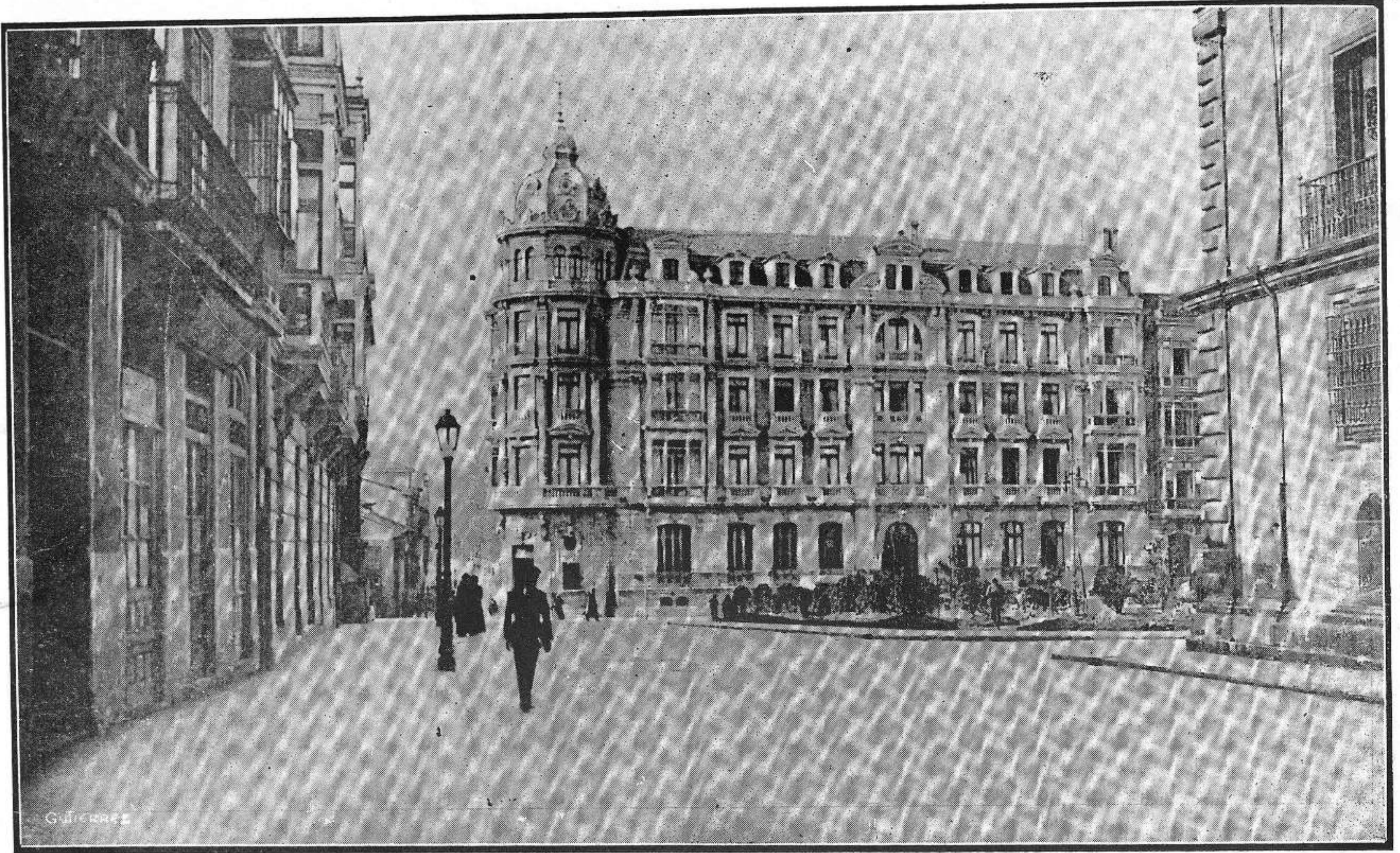


CAMPO DE CASO.—Vista general del pueblo, oculta en los "reaños" de Asturias



SALAS.—Una casa con su hórreo enhiesto y típico, en la Fontana

ALGO DE OVIEDO Y GIJON

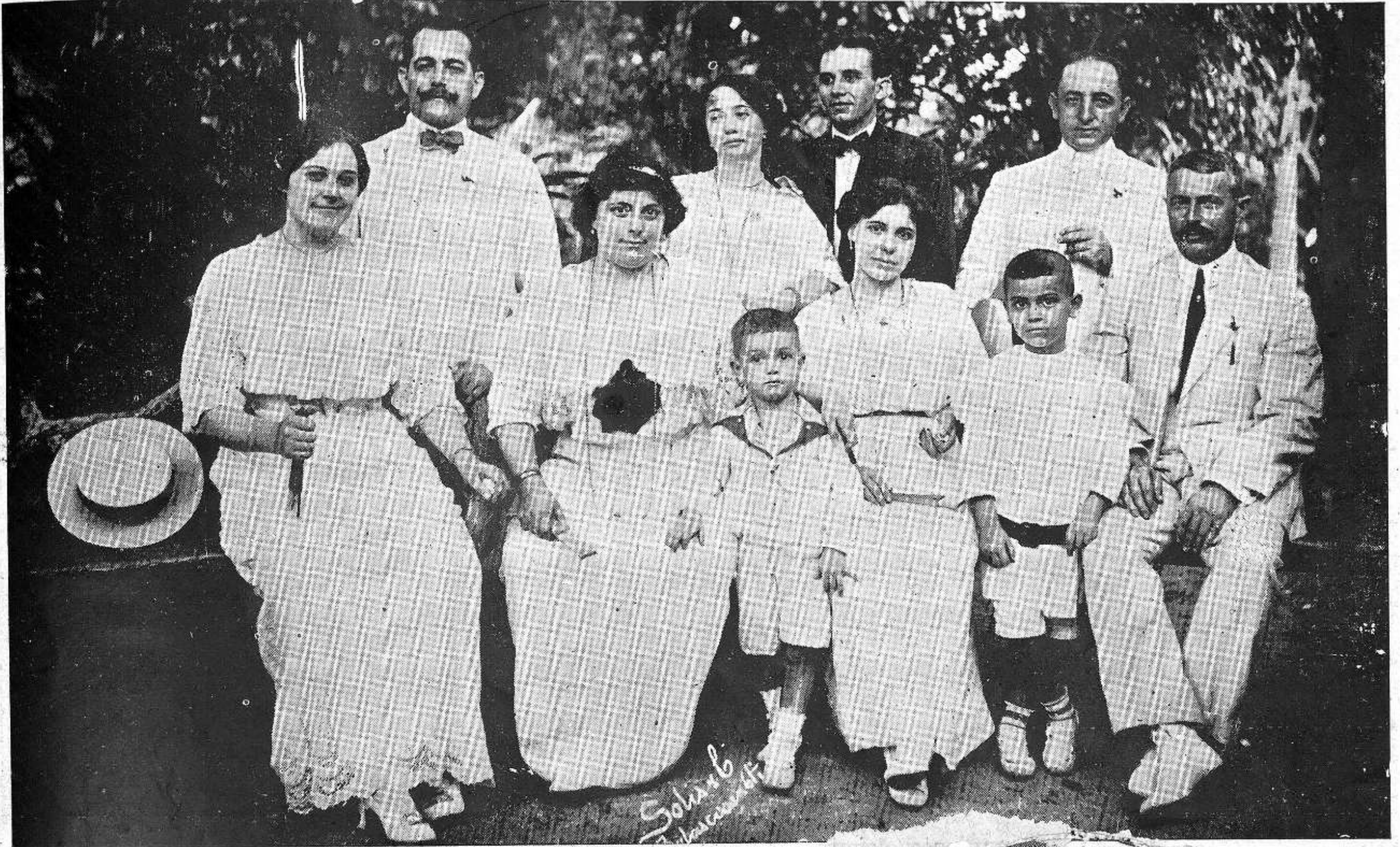


OVIEDO.—El soberbio edificio del Banco Asturiano, en la exvetusta capital asturiana



GIJON.—Paisaje “de invierno” y la moliente carretera a Ceares

LOS TINETENSES EN LA MAMBISA



La distinguida familia del Presidente del Club, D. Andrés Mon, y varios amigos: cuatro mujeres muy bellas y dos rapacines que "hay que darles medio". ¡De los hombres, ni pío!

Los tinetenses celebraron en "La Mambisa" una señora jira, a la que asistieron muchísimas mujeres hermosas y muchos homes alegres. Cuando nosotros aportamos por allí nos enorgullecimos de ser hijos de una tierra que amamanta rapaces tan entusiastas. Es una cosa esta cosa que no puede quedar en el tintero: D. Andrés Mon, viejo amigo nuestro, Saturnino Rodríguez, Manuel Cedrazo, Domingo García, Baldomero López y los demás que coadyuvaron al éxito de jira tan elegante y ordenada merecen

bienaventuranzas. Organizaron una romería en forma y llenaron a los deliciosos jardines de "La Mambisa", para halago de los corazones, un número de mujeres que bien puede servir de ejemplo a otros clubs. Así se hace: orden, belleza, honestidad... y las jiras llegarán a ser algo indis-

pensable en este vivir tropical. Allí estaba también D. Manuel Alvarez Marrón, el original e irónico literato, redactor de ASTURIAS, con su preciosa hija Josefina, honrando la fiesta y a sus compoblanos, que tanto le quieren.

Se comió bien, hubo orden y estuvo todo al dedillo: fué una romería con todas las de la ley. Por nuestra parte no le "ojetamos" nada.

¡Ah! Sí: le "ojetamos" a Solís el que se le haya roto una "plancha" con todos los Directivos. No está aquí por eso.



—EN LA MAMBISA.—Cuarenta o más concurrentes a la fiesta

DOS NOTAS MUY INTERESANTES

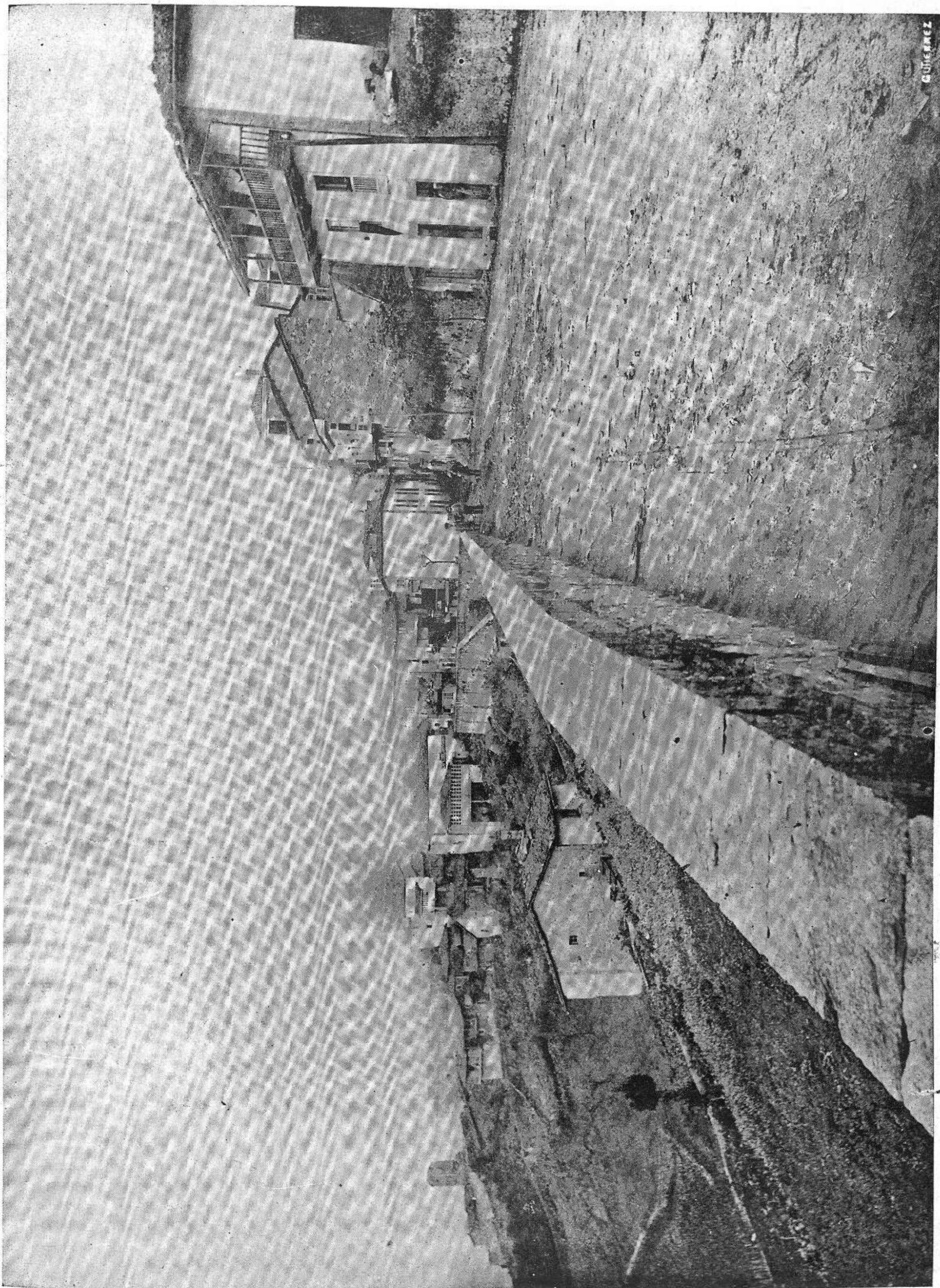


POLA DE LENA.—Los excursionistas leonesa, después de la merienda con que celebraron la excursión en burro a la Pola la célebre capilla de las mil esquinas.



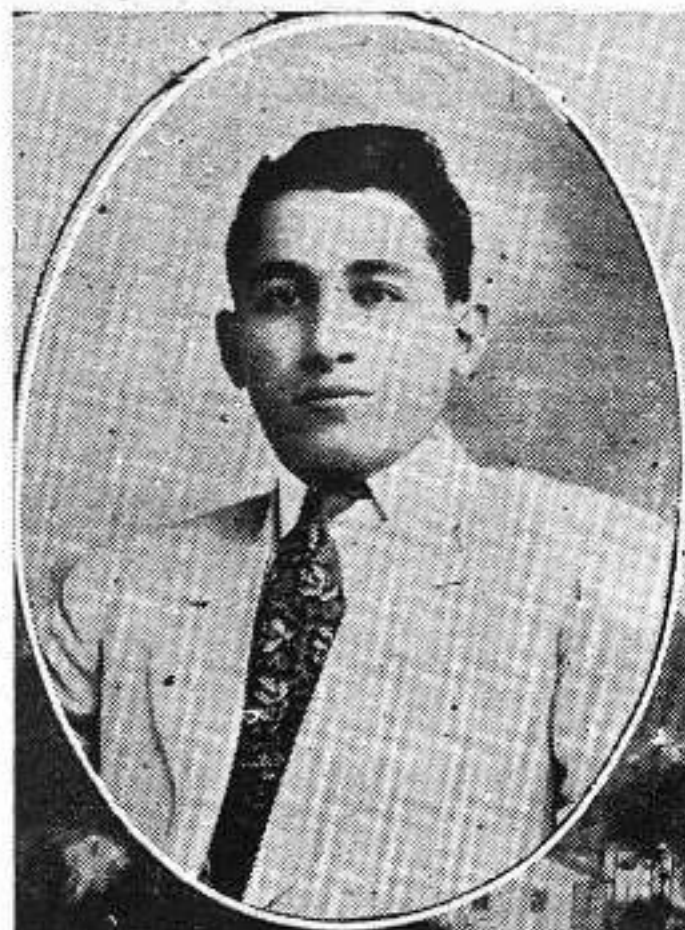
SOMAO.—La procesión no anda siempre por dentro... Con cohetes y todo:—Xiiiit... ¡pum!

LAS VILLAS ASTURIANAS

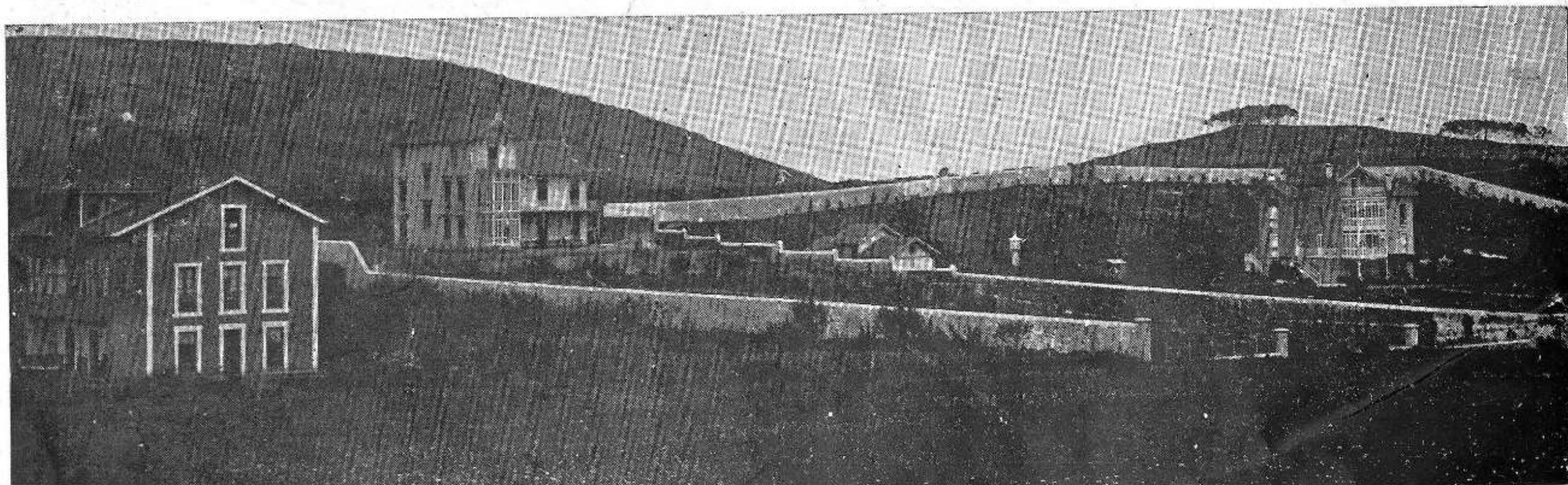


FINEO.—Vista parcial. Al fondo, el corazón de la villa. Es tan grande que no cupo aquí.

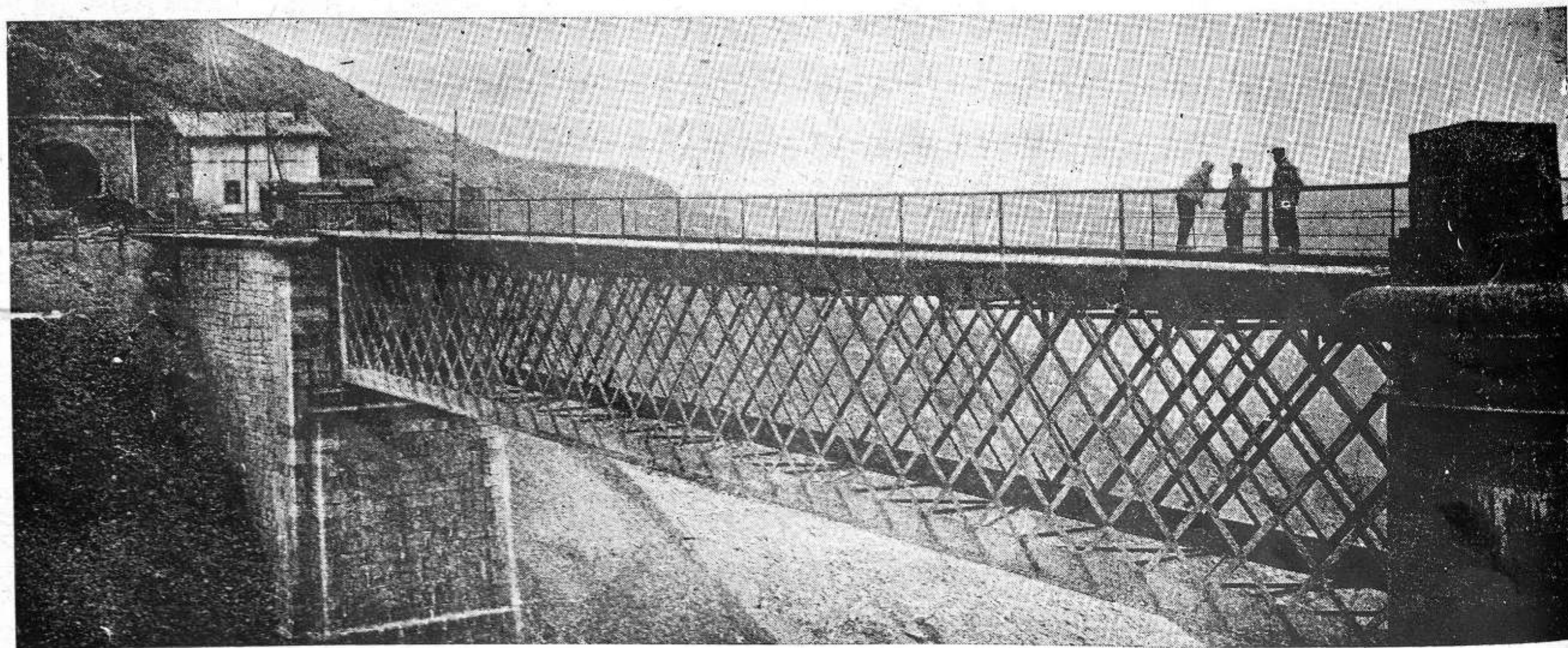
DE NAVECES: DE PAJARES




NAVECES.—Vista general de la poética aldea. En el medallón, nuestro agente... ¡Tas bien, hon!

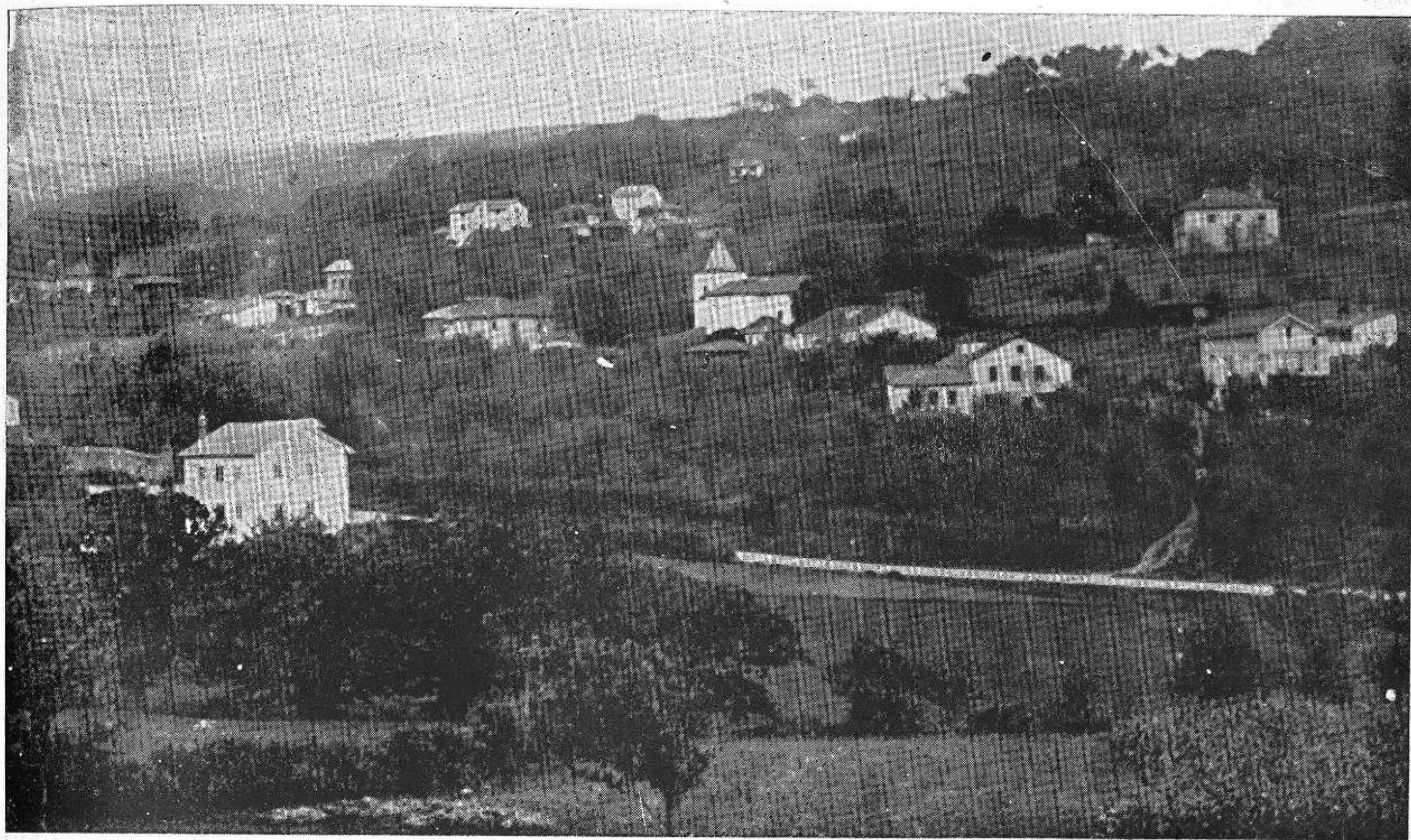


NAVECES.—Tres lujosos chalets en el barrio La Llada.

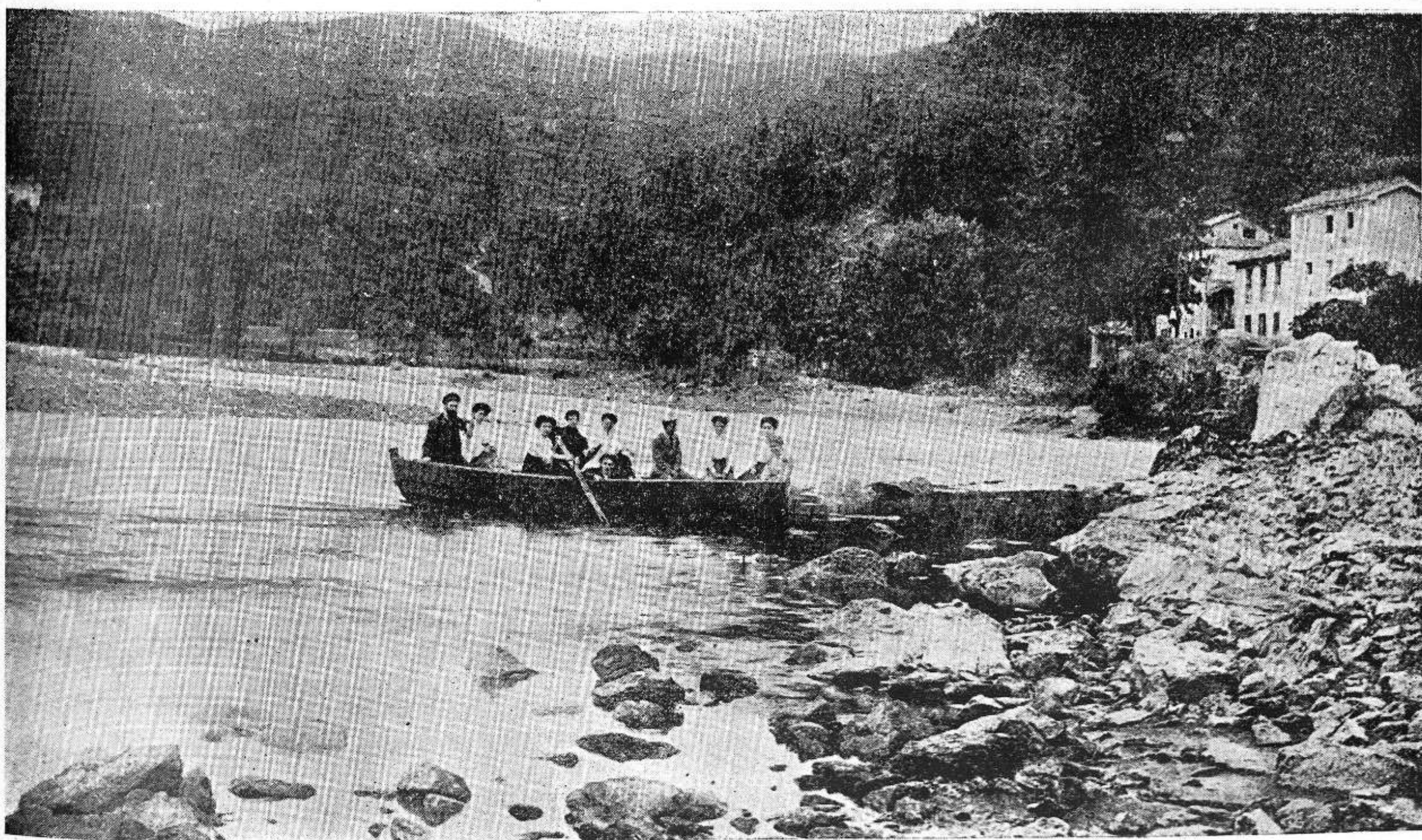


PUERTO DE PAJARES.—Monumental viaducto de Matarredonda.

Las casitas blancas  Rapazas que bogan



NAVECES.—Una fotografía interesante del pueblo blanquín y refinado



PUNTANA (Alrededores de Trubia).—Un bajel repleto de dichosos que saben vivir

DE LA COSTA Y DEL INTERIOR



GRADO.—Río de la Calle, barrio pintoresco de la villa moscona. ¿Y esos neñinos, tú?



COVADONGA.—Detalle de la majestuosa Casa Abacial, en un "mutismo" absoluto

de Rodiles, para extraer piedra y arreglo de la fuente. Concedido.

50. Instancia para reformar una pared en el camino de Troncada, y cerrar la antojana de una casa. Pasa a la comisión.

60. Escrito de los vecinos de Villaldín, Momalo y Bárcena, solicitando solar para edificar una escuela. Concedido.

70. Otra de los vecinos de Santianes, para construir una escuela de niños y niñas. Quedó a discutir.

80. El alcalde solicita licencia por unos días. Le fué concedida.

90. El primer teniente alcalde también pide licencia.

10. Instrucción para la traída de aguas con subvención del Estado. Pasa a la comisión.

—Hoy llegó la noticia de haber muerto en Cuba el joven Casimiro Estrada y Rodríguez, a cuya familia damos nuestro sentido pésame.

—Hace días entraron los amigos de lo ajeno en la casa llamada de "El Valenciano", donde parece comieron y bebieron bien, a juzgar por los restos, llevándose algunos pares de calcetines.

—Dió una conferencia a los exploradores de este pueblo, el capitán de Estado Mayor, Sr. Benavides.

Al acto asistió numerosa concurrencia.

CANDAS:—

En el momento en que escribimos están doblando las campanas de esta parroquial por el fallecimiento del conocido industrial, D. José García Prendes, hermano de nuestro Alcalde, el cual hace unos momentos dejó de existir, dejando sumidos en el mayor desconsuelo a sus hijos.

Con este motivo damos el pésame a la familia del finado y muy particularmente a sus hijos que se ven privados del amor de padre, como lo fueron antes de madre.

¡Descanse en paz!

—Han contraído matrimonio la agraciada Srta. Sara Cuervo Fernández y D. Pascual la Cruz.

GIJON:—

Con el fin de hacer gestiones relacionadas con la construcción de importantes obras en el Musel, salió de esta villa hace días para Madrid una comisión de la Junta de Obras del Puerto.

Formaban dicha comisión el presidente de la citada Junta, D. Antonio

Moriyón de la Campa; los vocales don Aquilino Suárez Infiesta y D. Manuel Alvarez Santianez, y el secretario de la mencionada entidad Sr. de la Concha.

A su llegada a la Corte visitaron a los beneméritos gijoneses D. Melquíados Alvarez y D. Rufo Rendueles, a quienes interesaron en las gestiones que allí les llevaban.

Los comisionados regresaron muy satisfechos de sus gestiones, de las que cabe esperar algo muy provechoso para el progreso de Gijón y de su puerto.

—En la noche del mismo sábado se celebró en La Calzada una gran verbena, con motivo de la inauguración del alumbrado eléctrico en aquel barrio.

Más de un kilómetro de la carretera de Ribadesella a Canero, en su trayecto por aquel barrio, aparecía artísticamente iluminado.

La concurrencia fué muy numerosa, expansionando a la gente joven la banda infantil de la Asociación Popular de Cultura.

Resultó en conjunto una fiesta, por cuya repetición se han hecho votos.

—De nuevo, en la tarde del domingo, se repitió en la plaza del Ribio el acostumbrado divertimento taurino.

Cuatro novillejos de "prado" desconocidos fueron estoqueados por José García Santiago y "Mayorito".

Asistió, como siempre, un crecido número de personas, que pasaron unas horas agradables, viendo el espectáculo.

Para uno de los próximos domingos preparan otro festival de esta índole los jóvenes del Combé.

—Tuvo lugar en el Molinón, el mismo domingo, por la tarde, un gran partido de foot-ball entre los equipos de las sociedades "Athletic-Club-Gijonés" y "Gimnástica de Gijón".

Resultaron vencedores los primeros, por un goal a cero.

—Hoy hace también escala en el Musel el "León XIII", también de la trasatlántica española.

Descargará mil sacos de maíz procedentes de la Argentina.

También desembarcarán de la misma procedencia 40 pasajeros.

Luego de hechas estas operaciones, tomará 500 toneladas de carbón para su consumo, continuando después viaje a Santander.

—Han contraído matrimonio la be-

lla señorita Mercedes Tuero Sotora y D. Manuel Lobeto Lobo.

Por D. César Manuel Carbajal ha sido pedida la mano de la distinguida señorita gijonesa Aurelia Rodríguez del Valle para el acaudalado joven D. Guillermo García Tuñón, gerente de esa casa "García, Tuñón y Compañía" e hijo del Excmo. Sr. Marqués de las Regueras, D. Segundo García Tuñón, de gratísima memoria en la colonia española de Cuba.

—Fallecieron D. José Junquera Palacio y D. Cesáreo Fernández Fuentes.

LUANCO:—

Con motivo de la inauguración de las obras de construcción del muro protector de la iglesia, se reunieron en fraternal banquete las más distinguidas personas de esta villa.

Terminado el acto que se deslizó agradablemente, se acordó elevar a D. Rufo Rendueles, Subdirector de Obras Públicas, que desde su alto puesto se interesó por esta notable mejora local, el siguiente telegrama:

Reunidos en banquete representantes, comisiones, elementos de Luanco para celebrar comienzo obras muro defensa iglesia que a usted se deben, acuerdan enviarle unánimemente testimonio fervientísimo gratitud por favores que no olvidará nunca Luanco reconocidísimo.—Cura Párroco, José María Mort, Jinés Pola, Luis Suárez Infiesta, Ramón Suárez. Siguen más firmas.

—El domingo último realizó una excursión a Luanco, la banda particular "La Clave", de Gijón.

Acompañábala el cuadro escénico de esta villa y la "pequeña Goya", dando una representación en el teatro de esta villa, a la que acudió numeroso público que salió gratamente complacido de la labor de los gijoneses.

Fué un motivo de diversión de los que carece Luanco, no obstante la grande falta que en el pueblo se nota de distracciones.

La misma colectiva ya había realizado un domingo antes idéntica excursión a Candás.

LA FELGUERA:—

Se cometió un importante robo en el comercio que D. Antonio Fueyo tiene en la calle de la Pumar.

Para realizar el hecho se valieron los cacos (se ignora si fueron más de uno) de un berbiquí, con el que talaron en una ventana un trozo de la

misma suficiente para poder saltar la tranca con que por el interior se cerraba aquélla.

Los efectos robados se calcula su valor en más de 1,500 a 2,000 pesetas, consistentes en paraguas, piezas de tela de varias clases e infinidad de objetos menudos.

—A las tres y media de la tarde del último domingo se celebró en el centro obrero de La Felguera un mitin de propaganda societaria, organizado por la Federación Metalúrgica Asturiana.

Presidió Miguel Ciurana, e hicieron uso de la palabra José Riestra, Manuel Gómez, Laureano Piñera y Eleuterio Quintanilla.

—Contrajeron matrimonio en la parroquia del mismo pueblo de La Felguera, la simpática señorita Teresina Coto y D. Dimas García.

LUARCA:—

Se declaró hace días un violento incendio en el monte de Zurraco, que hubo menester de apagar con la bomba que para el servicio de incendios posee el Ayuntamiento de aquella población.

No hubo desgracias personales ni pérdidas importantes que lamentar afortunadamente.

—Lavando Emilia Fernández (a) "La Trincones" junto al puente de Mantible, acompañada de un hijo suyo de seis años de edad, llamado Emilio Méndez, vió zambullirse en un pozo de bastante profundidad al chico, que por las riberas se hallaba jugando.

A sus gritos acudió una tal "Paco del Río", que logró sacar al niño, que ya era, desgraciadamente, cadáver.

—Públicamente se han sorteado las trece onzas de oro que rifó la Comisión de Festejos, para allegarse recursos con que atender a los celebrados en el pasado mes de agosto.

Correspondieron al número 67.

—Han contraído matrimonio doña Elvira Reguera con D. Fernando Castaño y D. Teresa Pérez con D. Daniel Suárez.

LA FELGUERA:—

Hallándose el obrero Manuel Antuña, de 50 años, engrasando el monta cargas del Alto Horno número 1, de la Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera, tuvo la desgracia de perder el equilibrio, desplomándose encima del emplacado de hierro, quedando sin vida en el acto.

—Contrajeron matrimonio en la iglesia de Turiellos, la simpática seño-

rita María Isolina Jambrina, con el joven empleado del grupo de minas "La Modesta", D. Alfredo Rodríguez Argüelles.

Fueron padrinos la Srta. Moraima Amigo y D. Faustino Carrocera.

Que sea enhorabuena.

LANGREO:—

Sesión celebrada el día 12 de segunda convocatoria.

Preside D. Raimundo Braña, primer teniente alcalde, y asisten los señores concejales La Roza (de Riaño), Granda, Casiano, González, Díaz Zapico, Nespral, La Roza, Paredes, Fernández y Celaya.

—Dase cuenta de una instancia de la maestra superior de La Felguera solicitando el nombramiento de otra maestra auxiliar, interin aprueban el expediente de graduación que está tramitándose.

—Léese una solicitud de D. José García del Puente, solicitando permiso para construir una cobitela.

—Se dió cuenta de la recaudación de Caminos obtenida en el mes de septiembre, ascendiendo a 34,000 pesetas.

—Quedó nombrado maestro de la escuela de La Mudrera, D. Francisco Verdejes.

—El Sr. Nespral interesa que se active cuanto más antes el plano parcelario y tasación de los terrenos de la carretera de Lada, para pagar a los dueños de los mismos.

Los pasados días 3 y 4 del corriente se celebraron en Ciaño los acostumbrados festejos en honor de Nuestra Señora del Rosario.

Hubo solemnes vísperas al medio día del primero de los citados; carreras en burros, a las cuatro de la tarde, y una verbena en la que se quemó una colección de fuegos artificiales, a las noche.

Al día siguiente se celebró una solemne función religiosa en honor de la Virgen, por la mañana, y a la romería habida a la tarde fué amenizada por la banda de música de Sama.

Terminada esta romería, tuvo lugar una nueva verbena, a la noche, tan animada como la del día anterior.

A estas diversiones acudieron numerosas personas de los pueblos vecinos, dando mayor animación a las fiestas.

LAVIANA:—

D. Honorio Infesta Camino ha solicitado del Director General de Comunicaciones la instalación de un ser-

vicio telefónico urbano en Laviana.

—El último domingo, estando viendo como jugaban en la bolera de Vicente Prada, en la Gargantada, el joven de 17 años Joaquín Argüelles Carbajal, minero y vecino de La Moral, se le acercó en completo estado de embriaguez Emilio Vega, de 31 años, viudo, quien sin que mediara ninguna palabra, se abrazó a Joaquín, dándole una tremenda puñalada en el vientre.

Viéndose éste herido, sacó un revólver, y con él hizo cuatro disparos, el último de los cuales dejó muerto instantáneamente al Emilio Vega.

Deja el muerto tres huérfanos.

Fué atendido el herido en Sama, trasladándose más tarde al hospital provincial, en vista de la gravedad de la lesión que le fué producida.

MIERES:—

Fué asistido en la Casa de Socorro, Alvino Varela, de 20 años de edad, que presentaba tres heridas contusas de grandes dimensiones en el occipital. Según sus declaraciones, le fueron producidas por tres tremendos garrotazos que le propinó un sujeto.

—Por la benéfica institución de la Cruz Roja, fué trasladado en una camilla desde la mina "Nicolasa", a la Estación del Norte de esta villa, después de hacerle la primera cura en la casa de socorro, con objeto de ingresar en el hospital provincial, el joven Mateo Brajo, vecino de la Pereda, que antes de entrar al trabajo fué agredido con arma de fuego por José Díaz, produciéndole una herida con orificio de entrada en la región metatarsiana del pie izquierdo.

—Desde hace días se encuentra ya como administrador de correos de esta villa el joven madrileño D. Angel García de Diego, a quien le deseamos que su estancia entre nosotros le sea muy agradable.

—Con objeto de pedir la mano de la Srta. Laura Escalada, estuvo en Ruypeti (Lugo), de donde ya regresó, nuestro amigo el farmacéutico de la Rebollada, D. Miguel Leglaise.

—También fueron asistidos en la casa de socorro, Cándido Fernández, de la Villa, que presentaba tres heridas contusas en la cabeza, y Emilio Alvarez, con una igualmente en la región nasal.

Ambos manifestaron que les fueron causadas en reyerta.

—Los renombrados artistas Hermanos Navarro, que dieron en el Casino

“ASTURIAS”

REVISTA GRAFICA SEMANAL

SUSCRPCION: 40 CTS. AL MES

VIDA ASTURIANA DE ALLENDE Y AQUENDE, JIRAS, SOCIEDAD, LITERATURA, ARTE E INFORMACION COMPLETA Y GENERAL



PROPAGANDA Y DIVULGACION DE NUESTROS PROGRESOS Y GRANDEZAS: LA DEFENSA REGIONAL



ENCICLOPEDIA PLASTICA Y TEXTUAL: TODO POR ASTURIAS, TODO POR SU PORVENIR

Tarifa de Anuncios

Plana	\$ 21-20
Media	, 10.60
Tercio	, 8-48
Cuarto	, 5-30
Octavo	, 4-24

Económicos: un centavo por palabra

Director:

José M. Alvarez Acevedo.

Administrador:
C. M. Rodríguez.

No se devuelven los originales.

Toda la correspondencia al Director, menos la administrativa.

Talleres: Mercaderes, número 2

Teléf. A-3819



COVADONGA

CASA DE SALUD DEL CENTRO ASTURIANO

CERRO 659.—TELEFONO A - 5664

NUMERO DE SOCIOS: 37.100



ARTICULOS DEL REGLAMENTO GENERAL

Art. 6º, inciso 3º—No haber cumplido cincuenta años de edad en la fecha de inscripción. Los que tengan cincuenta años, o más, no disfrutarán de la asistencia sanitaria gratuita, hasta después de haber transcurrido cinco años consecutivos desde la inscripción. Si durante esos cinco años tuviesen necesidad de ser asistidos u operados en la Casa de Salud, abonarán solamente lo que corresponda al promedio de la dieta del mes anterior a su ingreso en aquella.

Art. 9º—Los socios fundadores y de número deberán contribuir mensualmente con la cuota de UN PESO Y MEDIO PLATA, en metálico. El socio que dejare de satisfacer dos mensualidades seguidas se considerará voluntariamente separado de la Sociedad.

Los socios de mérito y los honorarios disfrutarán de todos los derechos sociales, sin que estén obligados a cumplir lo dispuesto en el párrafo anterior.

Art. 10, inciso 4º—Participar en la Secretaría los cambios de domicilio.

Art. 18, inciso 2º—Son causas de expulsión: facilitar el recibo de la cuota mensual para utilizar los servicios sanitarios. El que proporcione el recibo satisfará además, el importe de las dietas causadas.

NUEVO PLAN DE CONSULTAS

DR. AGUSTIN DE VARONA

Director

Martes, jueves y domingos de 9 a 11 de la mañana en la Quinta.

DR. PRESNO

Miércoles de 9 a 11 y viernes y domingos de 7 a 9 de la mañana en la Quinta.

DR. FRANCISCO RAYNERI

Lunes de 8 a 9 de la noche, y martes, miércoles, jueves, viernes y sábados de 12 a 1, Campanario 59; los domingos de 8 a 9 en la Quinta.

DR. GARCIA CASARIEGO

Especialista en vías urinarias. Lunes, miércoles y viernes de 4 a 5 en Obispo 75 (altos) y martes, sábados y domingos en la Quinta, de 7 a 9 de la mañana.

Los médicos internos darán consultas diarias en la Quinta, desde las 6 a. m. hasta las 10 p. m.

DENTISTAS

DR. LINO GOMEZ PILA

Aguar 40 de 12 a 4 p. m. los días de labor, y de 10 a 11 a. m. los días festivos.

DR. ARTURO FIGUERAS

Aguila 96, (bajos), de 8 a 12 los días de labor y de 1 a 2 los días festivos.

DR. JOSE RUIZ DE VILLA

Trocadero 17, de 12 a 4 p. m. los

DR. IGNACIO TOÑARELY

Todos los días hábiles de 2 a 3 de la tarde, Línea y 2, Vedado; los domingos de 9 a 10 de la mañana en la Quinta.

DR. ANTONIO D. ALBERTINI

Lunes, miércoles y viernes de 1 a 3 en Zulueta 36 B. y domingos de 9 a 10 de la mañana en la Quinta.

DR. M. AURELIO SERRA

Auxiliar de cirugía

Todos los días hábiles de 2 a 3, en Aguila 98.

DR. J. A. VALDES ANCIANO

Especialista en enfermedades nerviosas y mentales

Lunes y viernes de 9 a 10 de la mañana en la Quinta; y miércoles de 7 a 9 en San Lázaro 221.

DR. LUIS ORTEGA

Los días hábiles de 3 a 4 en Manrique 4; los domingos en la Quinta de 8 a 9 de la mañana.

DR. PEDRO LAMOTHE

Oculista

Consultas diarias en Virtudes 94, de 1 a 2; los domingos de 6 a 7 en la Quinta.

DR. JOSE MARTINEZ

Jefe de hidroterapia

Todos los días hábiles de 12 a 1 en Cuba 37 (altos).

DR. FERNANDEZ SOTO

Especialista en garganta, nariz y oídos.

Lunes y viernes de 2 a 3 en Compostela 19; y martes, jueves y sábados de 8 a 10 en la Quinta.

días de labor y de 9 a 10 a. m. los días festivos

CIRUJANO CALLISTA

GARCIA BRISTOL

Lunes y viernes de 7 a 9 p. m. y todos los días, a excepción de los domingos, de 3 a 5, a la entrada de las escuelas.

NOTARIOS Y ABOGADOS

HONORARIOS

LDO. MANUEL PRUNA LATTE

Habana 89.

LDO. FERNANDO ARRANZ DE LA TORRE

Acosta 23

Los días hábiles a todas horas.

DR. ALFREDO B. GUERRA

Todos los días hábiles de 10 a 12 de la mañana en Corrales 72.

LDO. MANUEL PRUNA LATTE

Notario

Habana número 89.

CORRESPONDENCIA DE LA REGION

EL DIOS MERCURIO ABSORBE
EL COMENTARIO

La nube que sobre Gijón se cernía en forma de huelga externa en el ramo de construcción, y de amenaza de los patronos de cerrar todas las fábricas, en actitud de represalia, se ha deshecho en una suave lluvia bienhechora, gracias a la mano izquierda del Ministro de la Gobernación, Sr. Sánchez Guerra, andaluz muy listo, y una especie de **Curro Melojas**, aquel personaje de los Quinteros, que corría en fama de no haber otro para arreglar cuestiones.

Marcharon a Madrid comisiones de contratistas y obreros, el Ministro les habló separadamente, luego les unió para discutir, se formularon unas bases, estuvieron de viaje los obreros una semana de Madrid a Gijón, y de Gijón a Madrid, pareciendo más que proletarios unos admirables turistas, y todo pareció descomponerse; pero, al fin, los obreros del ramo dicho, en Asamblea, aceptaron las bases con modificaciones accidentales, y ya tenemos encaramados sobre los andamios a albañiles y carpinteros, después de siete meses de huelga.

Han obtenido esos proletarios una compensación, pues por la madera elaborada que entra en las obras, procedente de talleres donde se trabaja más de ocho horas, se abonará dos pesetas de prima a todos los que se ocupan en las obras, desde que esa madera entra a ser colocada hasta que quede en el lugar que le corresponde.

Claro es que si esto se hubiese aceptado o propuesto desde un principio se hubiese evitado esa crisis de tantos meses, adelantando mucho la construcción urbana en Gijón; pero por terquedad de todos se ha dejado el tiempo correr, y los perjuicios han alcanzado al pueblo, donde Dios quiera que renazca la confianza, a fin de que los propietarios se decidan a edificar para embellecer la población.

* * *

Pero salimos de un conflicto y entramos en dos. Por efecto de haber

suprimido los aranceles el Gobierno a los carbones extranjeros, con el objeto de que no escaseara, ni se encareciera ese combustible en España, se encuentran las cuevas de Asturias, abarrotadas de mineral, sin hallar mercados, pues ya tienen fabulosas existencias de carbón inglés aquellos puntos que consumían nuestro combustible. Si el Gobierno no restablece esos aranceles, tendrán que suspenderse todos los trabajos en las minas asturianas, y veinte mil obreros quedarán sin trabajo.

El Presidente del Consejo de Ministros dice que si tuvo que tomar aquella radical medida, fué porque los mineros asturianos elevaron el precio del carbón con exceso, creyendo pescar ganancia en el río revuelto de la guerra. Si esto es así, la lección ha sido dura; pero como por encima de todo está la crisis de trabajo que sería un pavoroso conflicto, de aquí que el Gobierno tenga que dulcificar sus medios de defensa.

Secuela de este conflicto es el de las casas navieras gijonesas, que sin fletes de carbón, por no haber cargadores, tendrán que amarrar algunos barcos de sus flotas, con notorio perjuicio para la vida marítima local. Y esta crisis de fletes durará hasta que sean consumidos los enormes stocks de carbón inglés que hay en toda España, por la baratura de los precios, facilitada por las medidas previsoras del Gobierno, que ha resultado una especie de Penélope, pues tegiendo por un lado, destejó por otro, y queriendo evitar crisis de trabajo en las fábricas por falta de combustible, origina otra crisis de trabajo en minas y buques. Lo cual demuestra que lo que es bueno por el hígado es malo para el bazo, y que aquí siempre andamos de cabeza.

* * *

Las fábricas de sidra champagnada han cerrado sus puertas por la inseguridad de los mercados, a causa de la guerra; pero en cambio el labrador halla buena salida de las frutas, especialmente castañas y avellanas pa-

ra Francia e Inglaterra, que pagan esta mercancía a altos precios.

* * *

Y dispense el lector que esta crónica tenga más de financiera y de industrial, que de literaria, pero la actualidad asturiana está dedicada a Mercurio, y ese dios es hoy el amo de la situación, pues el propio Marte no es más que un instrumento de las codicias de todos.

ADEFLOS.

Gijón 8 octubre 1914.

NOTICIAS

AVILES:—

A las once de la mañana del último domingo tuvo lugar en la Escuela de Artes y Oficios de esta villa, la apertura del curso de 1914-1915, y distribución de premios a los alumnos que más se distinguieron durante el último curso.

Presidió el acto D. Fernando Carreño Arias, presidente de la Escuela, sentándose a sus lados el director don Domingo Alvarez Acebal, y D. Manuel Uria, miembro de la Directiva.

Ocupaban el estrado los profesores y muchos invitados.

Llenaban el salón los alumnos y familiares de éstos.

Inició el acto el Director, dando lectura a la acostumbrada Memoria, terminada la cual se procedió al reparto de premios.

Terminada esta distribución, dióse también por concluido el acto.

—En Junta General posteriormente celebrada al anterior acto, celebró Junta General el Patronato de la Escuela de Artes y Oficios, designándose en ella a la siguiente Directiva:

Presidente, D. Fernando Carreño Arias.

Vice, D. Emilio García Pola.

Tesorero, D. Jovino Fernández, (reelegido).

Secretario, D. Manuel Uria.

Vocal bibliotecario, D. Manuel Cuervo.

—En la Asociación Avilesina de Caridad se ha recibido un cheque, por valor de 500 pesetas, producto de una

AGUA DE BORINES: SIN RIVAL para mesa, tubo digestivo, riñones y artritis en todas sus manifestaciones : : :

colecta hecha en la quinta habanera "La Tropical", donde festejaron los hijos de esta localidad ahí residentes, la fiesta de San Agustín.

—Por el Negociado de Puertos del Ministerio de Fomento, han sido destinadas 24,924'54 pesetas para dragado del banco de arena del "Dental", a la entrada de la ría.

Constituye esta determinación una mejora importantísima para el puerto, conseguida gracias a las gestiones del diputado Sr. Pedregal.

—Falleció D. Manuel Ovies Suárez.

ARROES:—

Se celebró con la solemnidad de años anteriores la fiesta del Rosario, oficiando D. Angel González, sobrino del párroco D. Casimiro González Rosales, que hace poco dijo la primera misa.

La fiesta profana estuvo muy divertida, especialmente en la antigua casa de Elías.

—Fué pedida la mano de una simpática y bella señorita de Castiello la Marina, para un joven prestigioso de un pueblo cercano.

Reciban nuestra enhorabuena.

—Dejó de existir en la parroquia de Peón D. Emilio Menéndez, joven muy querido de todos.

Acompañamos en el sentimiento a su apreciable familia.

ALLER:—

En la mina denominada "Cutrifeira", propiedad de la Hullera Española, ocurrió una sensible desgracia.

A las nueve y media de la mañana, hora en que los obreros se hallaban trabajando, ocurrió un desprendimiento de tierra que dejó sepultado al minero Donato Fernández Díaz, de 32 años de edad, casado y vecino de Morada.

Después de grandes esfuerzos los demás obreros lograron extraer de entre los escombros el cadáver del desgraciado Donato.

¡Dios le haya acogido en su seno!

—En el comercio que en el pueblo de Boo posee Manuel Díaz García, se cometió un robo consistente en cuatro metros de paño, dos pistolas, un revólver y diez pesetas.

Hasta la fecha se ignora quién fué el autor.

BALDUNO (Las Regueras):—

Se han celebrado, con gran solemnidad, las fiestas de esta parroquia. "El Tuerto" de Silbota nos ha demostrado con su arte de tocar varias

gaitas a la vez, ser un verdadero "fenómeno".

En la noche se celebró animado baile en una casa particular de este pueblo, estando muy concurrido.

Entre el bello sexo estaban las señoritas Visitación Suárez y Remedios Tamargo, Oliva y Regla Alvarez, Casilda Olvido y Palmira Tamargo, Carmen y Matilde Estrada y otras muchas que siento no recordar.

El sexo fuerte también estaba muy bien representado.

CUDILLERO:—

Han sido abiertas al servicio público las estaciones telefónicas de Soto Luiña, San Martín de Luiña, Novellana y Las Bellotas, cuyas líneas enlazan en la estación telegráfica de Cudillero, la que sirve de intermedio para cursar el servicio destinado a aquellas nuevas estaciones.

CIAÑO (Langreo):—

Grandes fiestas se celebraron en honor de Nuestra Señora del Rosario los días 3 y 4 de octubre.

Día 3.—A las doce de este día el estampido de gruesos palenques y las alegres notas de las músicas del país anunciaron a los vecinos el principio de las fiestas.

A las cuatro de la tarde hubo carrera de burros, adjudicándose el primer premio al jinete que más tiempo echó en llegar al punto de salida.

A las nueve de la noche dió principio la primera velada, amenizada por organillos y músicas del país.

También se quemó una bonita colección de fuegos artificiales, terminando la velada con la ascensión de un bonito Mongoltfier.

Día 4.—A las ocho de la mañana recorrieron las calles, tocando alegre diana, las músicas del país.

A las once solemne función religiosa, ocupándose del sermón un elocuente orador sagrado, y al final la procesión, la cual recorrerá las calles de costumbre.

A las cuatro de la tarde, tendrá su entrada en ésta la laureada banda de música de Langreo, la cual será recibida con ensordecedores disparos de bombas de grueso calibre. La banda se situará en un elegante kiosco levantado en la Plaza de D. Gabino Felgueroso, en donde se organizará un animado paseo, amenizado por dicha banda.

A las nueve de la noche segunda y última velada, con asistencia de los organillos y músicas del país, termi-

nando las fiestas con la elevación de un magnífico mongoltfier.

CANGAS DE ONIS:—

—La carretona que hace el servicio entre Cangas de Onís y las minas de Buferrera, al hacer su diario recorrido, fué atropellada por el tranvía en el sitio denominado "Resbalón de la Mula", a causa de haberse espantado el burro que montaba.

Tal topetazo le pegó el tranvía, que experiba momentos después de ocurrir el accidente.

CANGAS DE TINEO:—

Han salido para Madrid D. Manuel Baamonde, con su madre, Da Antonia; D. José García, con sus hermanitos Emilia y Paquito, y los jóvenes José Lozano y Rosa Hidalgo.

También salieron con dirección a la villa y corte los jóvenes estudiantes D. Luis Rodríguez y D. Marcial R. Arango.

Para Trubia, D. Mario Gómez.

Para Luarca, la Srta. Julia López y D. Darío Menéndez.

Llegaron, de Oviedo, D. César Llano y D. Antonio Jiménez.

—Después de haberse examinado y obtenido brillantísimas notas en sus correspondientes estudios, han regresado a Cangas los jóvenes estudiantes Joaquín González, Santiago Castro, Manolo, José y Carlos Llano, José Fernández, María Peláez, Concepción Pereira, Joaquín R. Arango, José Arango López y Antonio Arenas.

GRANDAS DE SALIME:—

Ha sido autorizada la Jefatura de Obras Públicas de esta provincia para realizar por administración las obras del trozo quinto de la carretera de Grandas de Salime a Fonsagrada.

Para estas obras se girarán 15,000 pesetas.

Es loable la orden del Ministerio de Fomento.

GRADO:—

El Ayuntamiento de Grado celebró sesión con el siguiente orden del día:

1o. Instancia de D. José Argüelles de la Mata, solicitando construir una casa. Concedido.

2o. Nombramiento de vigilante y encargado de las obras, y gastos de la fuente de Recomos. Se nombró a D. José Villazón y se aprueban dichos gastos.

3o. Pólvora para arreglo de caminos en Restiello. Concedido.

4o. Igual petición de los vecinos

“Franco-Astur”, y “Café Oviedo” varias veladas, han sido aplaudidísimos.

El público mierense ha tenido ocasión de confirmar la fama de que venían precedidos los jóvenes concertistas.

—En la Pereda y a consecuencia de una acalorada discusión riñeron José Díaz (a) “Rescaño” y Mateo Lajo y Lajo.

Tanto extremaron sus argumentos que terminaron a golpes y por último el “Rescaño” disparó a su contrincente un tiro de revólver.

El agresor ha sido detenido.

—Se celebraron en nuestra iglesia parroquial solemnes funerales por el eterno descanso del alma de la señora D. Eulogia Martínez Aza, viuda que fué de D. José Pío Granda.

MALLEZA:—

Se celebró en esta parroquia con gran solemnidad la festividad de Nuestra Señora del Rosario.

El sermón estuvo a cargo del catedrático del Seminario Conciliar don Eduardo Grosi Hevia: fué hermoso.

La romería de la tarde, bastante concurrida.

—Un formidable incendio destruyó por completo una panera, propiedad del de la Estrada D. Valentín Díaz.

Las pérdidas son bastante considerables porque tenía en dicha panera toda la cosecha, ropa y comestibles; pudiendo calcularse lo menos en dos mil pesetas, que para un labriego es una gran pérdida.

—Para el acreditado colegio de San Luis, de Pravia, ha salido de la Arquera el joven D. Faustino García.

—De la Habana llegó a esta localidad el simpático joven D. Sabino Menéndez Martínez.

MANZANEDA:—

Se celebró con toda solemnidad y esplendor la fiesta del Rosario en esta parroquia.

A las once salió la procesión con la imagen de la Virgen, disparándose grandísimo número de voladores de grueso calibre.

En el campo de la iglesia entonó D. Salvador Torner una tierna plegaria a María con mucho gusto y afinación. El espectáculo de aquella multitud postrada ante la Virgen era emocionante.

De regreso al templo, se expuso a S. D. M. y acto continuo tuvieron lugar los demás cultos en la forma previamente anunciada.

La parte musical estaba encomendada al coro de Hijas de María de esta parroquia, que cumplieron muy bien su cometido bajo la dirección del Sr. Torner, que estuvo incansable, consiguiendo que todos los cánticos fuesen ejecutados con gran armonía.

Al Evangelio subió al púlpito don Pedro Ludeña, coadjutor de la Corte, que hizo una descripción acabada del Santo Rosario.

Se subastaron a la salida de misa las novillas, y por la tarde hubo la romería concurridísima, amenizada por la clásica música del país, y dispararon multitud de voladores.

NOREÑA:—

En los últimos exámenes de reválida verificados en la Escuela Normal de Oviedo, obtuvo el grado de maestro elemental de primera enseñanza después de brillantes ejercicios, el casi niño y ya chispeante escritor Gervasio Ramos Alvarez, quien continuará sus estudios para obtener un puesto honroso en el Magisterio, a la vez que sus inspirados trabajos seguirán abriéndose paso en el periodismo.

Cuenta 16 años de edad, y su nombre empieza a ser ventajosamente conocido en la prensa.

A los catorce años comenzó a escribir en “El Correo de Asturias” y otros periódicos, firmando con diferentes seudónimos. Ahora autoriza con el propio nombre casi todos sus escritos, los cuales están mereciendo muy favorable acogida.

El aticismo con que Gervasio Ramos escribe, y el fondo que revela, son notoriamente impropios de sus pocos años, no obstante darse en él la circunstancia de que a los cuatro años se soltaba a leer. Algunos de sus artículos han merecido el honor de ser copiados por periódicos de esta y otras provincias, como ocurrió con el reciente, de actualidad, que lleva por epígrafe “Ayer... y hoy”, escrito para el diario ovetense.

Todo ello hace ver en el precoz escritor halagüeña esperanza para la cultura patria.

También fué aprobado en la reválida para maestro de primera enseñanza elemental, el joven de esta localidad Joaquín Fernández Fombona.

NAVA:—

Para el acreditado industrial don Avelino Fernández Pruneda, ha sido pedida la mano de la distinguida señorita Adelina Díaz Martínez.

La boda se celebrará en noviembre,

con carácter familiar, por reciente luto del novio.

Al futuro matrimonio y familias respectivas envió por adelantado mi sincera enhorabuena.

—Tendrán lugar las ferias que anualmente se celebran aquí para ganado vacuno y caballar, los días 24 y 25 del corriente.

—En la semana pasada salieron para Valladolid a continuar los estudios de Medicina los jóvenes deportistas D. Leonardo Díaz y D. Dionisio de la

—Tiene anunciada su venida la muy simpática gijonesa Srta. Armanda Cosío, sobrina de D. Celestino Berros, la cual pasará entre nosotros una temporada.

NAVIA:—

—Falleció el opulento capitalista, establecido en Buenos Aires, D. Segundo Jardón, constante benefactor de aquel pueblo.

OVIEDO:—

Al obscurecer del pasado lunes ocurrió en la calle de Covadonga un sensible accidente que pudo costar la vida a dos vecinos de la casa señalada con el número 36 en dicha calle.

Minutos después de las siete, una vez cenado, se asomaba al balcón del piso principal un matrimonio compuesto por Manuel Fernández García, de 50 años, de oficio mampostero, y Josefa Iglesias, de 54, vendedora de pescado.

No hacía mucho tiempo que entretenidos se encontraban hablando, cuando se desprendió la barandilla del balcón, cayendo a la calle el matrimonio.

Pronto acudieron en su auxilio algunos vecinos, trasladando a ambos cónyuges en un coche a la casa de socorro.

El médico de guardia que les asistió, apreció a la lesionada una herida contusa en el frontal y graves esquimosis en los párpados.

Tan grave era su estado, que hubo necesidad de trasladarla al hospital provincial.

Manuel Fernández presentaba la fractura de la quinta y sexta costilla por la parte lateral del torax, siendo reservado el pronóstico del galeno que le atendió.

Este herido, después de curado de primera intención, se retiró a su domicilio.

Fué muy comentado este suceso entre todo el vecindario de aquel barrio.

—Otro suceso de alguna importan-

cia también ocurrió en las primeras horas del martes último.

De mañana llegaba en un coche a la casa de socorro la vecina del barrio de San Lázaro, Isabel Villanueva Cuevas.

Presentaba esta mujer graves quemaduras en la parte superior del occipital y mano derecha, de las que le asistió el médico de guardia.

Se las produjo al andar con un cable eléctrico del alumbrado de su propia casa.

En esta forma explicaban los acompañantes de la herida el suceso, sin que pudiera averiguarse satisfactoriamente lo que hubiera de cierto.

—Hallándose con un niño en brazos de tres meses una joven vecina de la Piñera, fué atropellada por un ciclista.

Tanto la madre como la criatura resultaron con algunas lesiones de las que tuvieron que ser atendidas en la casa de socorro.

—Hallándose practicando ejercicios hípicas en el picadero del Sr. Gaite, el director de los ferrocarriles Económicos de Asturias, D. Manuel A. de Naredo, se sintió repentinamente enfermo, cayéndose del caballo que montaba.

Como no recobrase el conocimiento, se avisó a un galeno que certificó la defunción del Sr. Naredo, cuyo cadáver fué trasladado a su casa.

Ocurrió el suceso en la tarde del día 3.

—También falleció en esta capital la virtuosa señora D^a María de la Anunciación Fernández Castañón.

—Han contraído matrimonio:

En la inmediata parroquia de San Esteban de las Cruces, la simpática señorita Mercedes González Cañal y D. Baldomero Iglesias Granda.

Y en Soto, Las Regueras, la distinguida señorita María Flórez Fernández y el joven "americano" D. Miguel Tamargo.

PIANTON:—

Algún día tenía que llegar.

Por fin, después de largo tiempo de padecimientos y trabajos, se logró conseguir lo que se deseaba: el 30 de septiembre próximo pasado, se empezaron las obras de la fuente, bajo la dirección del escultor e inteligente señor José Ramón Loredó, hombre distinguido en toda Asturias, cuya fuente será hecha en la forma según su plano presentado. Esta estará colocada en la plaza de San Esteban a dos

metros de la iglesia. Su depósito se colocará detrás de la misma; su forma, un buey, el que echará el agua por la boca; a los lados dos columnas formando un aspecto muy bonito con flores.

Felicito al Sr. Loredó por salir brillante en su labor y le hacemos presente de que esto será un favor que vivirá eternamente en el corazón de los piantoneses.

—La juventud piantonesa ansiosa por pasarse el rato distraído, se pasa los domingos bailando al son de la Armonía y la gaita del país, cuyos músicos aficionados son los siguientes:

Aquilino Ríos, Armonía; Lorenzo S. Martín (Boldodo), gaita; Juan Herrera (hijo), tambor.

Por el día tienen señalado un pedazo de terreno en la "Curuxeira" y por la noche tienen alquilado un local. Son el diablo los piantoneses.

—Sigue lloviendo sin cesar. Seguiré mandando noticias de la fuente y demás.—Antonio de Diego.

POLA DE SIERO:—

El jueves 15 del corriente tendrá lugar en el Ayuntamiento la presentación del profesorado de la Academia de la Inmaculada Concepción, a los jefes de familia de esta villa, en cuyo acto expondrá el señor director de este centro docente su plan de enseñanza que, durante el curso escolar y en lo sucesivo, desarrollará especialmente en la primera enseñanza, elemental y superior, Comercio práctico y en las carreras del Magisterio, Comercio oficial y Bachillerato.

—En la sala de sesiones de nuestro Ayuntamiento han dado una notable conferencia el pasado miércoles, con motivo de la apertura del curso de 1914 a 1915, los doctos profesores de la Academia de la Inmaculada Concepción de esta villa, D. Vicente Ortiz y D. Florentino Soria.

PURON:—

En el concurso de "pericote" celebrado con motivo de las últimas fiestas, se otorgaron las siguientes recompensas:

Campeonato: un objeto de arte.—Amelia Noriega, de Cué.

Primer premio: 25 pesetas.—Ramón Sobrino, de Andrín; Aurelia Noriega, de Cué; Juanita Noriega, de idem.

Segundo premio: 15 pesetas.—José Asprón, de la Portilla; Ramona Tamés, de Purón; Manuela Díaz, de di.

Dichas parejas, así como los que ca-

pitaneaban las dos caravanas, pueden recoger los premios en la librería de D. Manuel Tamés.

POLA DE LENA:—

Las fiestas tradicionales de Nuestra Señora del Rosario se han celebrado con mucha animación.

En la feria ha ingresado gran número de cabezas de ganado, presentándose hermosos ejemplares y las transacciones han sido numerosas y con buenos precios.

La banda de música de la Sociedad Hullera Española amenizó los festejos, habiendo merecido muchos aplausos los individuos que la componen.

No se han registrado incidentes desagradables.

Solamente hay que anotar el hurto de dos carteras a otros tantos incautos.

—Regresando de Ujo el capataz de minas D. Francisco Moro, tuvo la desgracia que se espantara el caballo que montaba despidiendo al jinete, al que arrastró un gran trayecto por tener un pie enganchado en uno de los estribos.

Sujetado que fué el caballo y recogido el Sr. Moro, fué éste trasladado a su domicilio en estado grave.

Reconocido por el médico Sr. Valdés, le apreció la fractura de tres costillas y gran magullamiento y conmoción cerebral.

Deseamos su rápido restablecimiento al Sr. Moro.

PEÑAMELLERA:—

Habiéndose subido a un haya a cortar una "horcada", en el monte de Nedrina, término de Peñamellera, el joven Benigno Agueros, natural de Bores, tuvo la desgracia de caerse, matándose.

—En Unquera y en las obras de reparación del puente de la carretera, una viga cayó sobre el operario Fermín Seco, castellano de naturaleza y vecino de Molleda, el cual quedó en tan grave estado que falleció días después.

RIBADESELLA:—

En la Escuela de Comercio de Bilbao, y después de brillantes estudios, ha obtenido el título de perito mercantil, el inteligente joven José María Alea y Labra, hijo del conocido industrial de esta plaza, D. José María Alea.

—La festividad de la Virgen del Rosario se celebró en Ribadesella el primer domingo del mes de octubre.

Mucho va decayendo la importancia que antes tenía esta tradicional fiesta, a pesar de los esfuerzos que realiza para que conserve su anterior esplendor, el antiguo y celoso mayordomo D. Enrique Celorio.

La función religiosa de este año, fué solemnísimamente, luciendo su potente y "farolera" voz el veterano Juan, consecuente sacristán-cantor.

Durante la procesión redobló, dándole al parche, con precisión y maestría, el laureado tamborillero Pedrín.

La fiesta profana estuvo desanimada.

—En la tarde del domingo recibió cristiana sepultura el cadáver de doña Dolores Solares, fallecida el día anterior en Ribadesella.

El acompañamiento que asistió al sepelio fué muy numeroso.

—Dícese que muy en breve se dará comienzo en este concejo a la construcción de tres caminos vecinales: el de Vega, el de Calabrer y el de Cuevas.

SANTULLANO:—

—El último domingo se celebraron en la quinta de D. Policarpo Herrero una variedad de juegos infantiles, que proporcionaron una agradable distracción a los muchachos asistentes al catecismo de San Julián de los Prados, por cuyo director, D. Rufino Truciano, fueron organizados.

SALAS:—

Se han concedido 15,000 pesetas, debido a la gestión del diputado señor Corugedo, para la ejecución de las obras de la carretera de la Granja a la Arquera, en este concejo.

Además gestiona otras obras en el distrito dicho diputado.

S. MARTIN DEL REY AURELIO:—

Ha quedado definitivamente constituida la Junta de Festejos, que en lo sucesivo ha de tener a su cargo los que han de celebrarse en las tradicionales fiestas de La Laguna.

En la junta que se celebró en el "Cine Blanco", quedó nombrada la directiva en la forma siguiente:

Presidente, D. Aurelio Alvarez; secretario, D. Vital Rodríguez; tesorero, D. Hipólito G. Argüelles; vocales, don José Cambor, D. Eliseo Salvadores, D. Cesáreo F. Cambor, D. Jesús Cuadrado y D. Daniel Blanco.

Con estos elementos no es dudoso augurar un franco éxito a la nascente sociedad.

—La comisión de festejos de La Laguna, me encarga haga público que el

número agraciado en la rifa de la rolliza ternera, fué el 5,567, que posee D. Juan B. Fernández, de Ujo.

—La Juventud Socialista de la Vega convoca a junta general.

También la Agrupación Socialista de la Vega convoca a asamblea general ordinaria.

SOTRONDIO:—

La Juventud socialista de este pueblo ha organizado una serie de funciones teatrales.

La que han celebrado el domingo día 11 del presente, a las ocho y media de la noche, estuvo brillante, y agradó de tal manera al público, que no cesó de aplaudir.

Sigan por ese camino los jóvenes de Sotrongio, apartándose de la taberna y de la baraja, y al mismo tiempo de otros muchos lugares de vicio, que mientras han estado en el teatro se han ahorrado otros gastos.

SAN MARTIN DE ANES (Siero):—

La xata rifada el día primero del actual para sufragar los gastos de los amenísimos festejos del Río, correspondió al número 25,784.

SALAS:—

Un incendio ocasionado por un candil que se dejó encendido dentro de una panera, destruyó una propiedad de Valentín Díaz Alonso, vecino de la parroquia de Linares, en el pueblo de la Estrada.

Todas las ropas, pan, granos y otros enseres que había dentro de la panera, quedaron como ésta reducidos a escombros.

VEGA DE RIBADEO:—

La Comisión provincial acordó desestimar las reclamaciones producidas por D. José María Villarde, D. José Bustelo Ron y D. Manuel Rodríguez, y en su consecuencia declarar válidas las elecciones verificadas en los distritos primero y tercero de Vega de Ribadeo y con capacidad legal para ejercer el cargo de concejal a D. Evarando Villamil y Llanes; estimar la reclamación de D. José Acevedo y declararon nula la elección celebrada en el distrito segundo.

—En San Tirso de Abres fué hallado herido el vecino de la inmediata parroquia de Bustelo, José Ramón García Braldo, a quien agredió con una piedra un tal Evaristo Villamil, el cual fué detenido por la guardia civil de Vega de Ribadeo.

VILLALEGRE:—

Unieron también sus destinos en Villalegre, la simpática señorita Pilar

Alvarez Menéndez y D. Eliseo Mayoral.

Felicidades.

VILLAVICIOSA:—

Hemos saludado al inteligente jefe de cultivos de la Azucarera de Lieres, D. Ceferino F. Puente.

—Se halla pasando en su posesión de Camoca una corta temporada acompañado de sus simpáticas hijas, don Francisco del Valle y Ballina.

—Estuvo en esta localidad el digno canónigo de Málaga Sr. D. Francisco Cabañas.

—Hemos saludado en ésta al inteligente mecánico D. Luis Medio Valdés, el cual piensa pasar una corta temporada en Villaviciosa.

—Se encuentra aquí el acreditado dentista D. Lisardo González.

—El último sábado ha permanecido unas horas en esta localidad D. Tomás Girgado Nieto.

—Después de pasar unos días en Oviedo ha regresado a ésta la señorita Aurina Alvarez.

—Con objeto de girar visita extraordinaria a varias escuelas de este partido, se encuentra entre nosotros el Sr. Inspector de la zona de Llanes, D. Juan Onieva.

—Con fecha 16 de septiembre y a petición del concejal de Peón don Eduardo Piniella, fué acordado por el Ayuntamiento dirigirle un voto de gracias al benemérito hijo de aquella parroquia, residente en la Habana, D. Ramón Alvarez de Arriba, por el donativo de tres mil pesetas para construcción de la casa escuela.

Un robo en Bedriñana (en el Arroyo).—El domingo último, a las diez de la mañana, penetraron dos individuos en casa del vecino de esta parroquia D. Restituto Tomás Rubín, llevándose cincuenta duros que tenía en un baúl. Los ladrones aprovecharon la ocasión en que los vecinos estaban en misa y una sobrina de los dueños se hallaba en la fuente, para entrar en la casa, en la cual sólo estaba una anciana enferma; cuando se disponían a salir llegó la joven Trinidad Tomás Valdés, que al ver los desconocidos cogió una hoz con la que se defendió de los ladrones, logrando herir a uno de ellos.

Como en la lucha la joven perdió el conocimiento, no pudo evitar la huida de los desconocidos.

Al poco rato llegó su tío, que al verla tendida en el suelo la asistió convenientemente, pasando luego el

parte del hecho a las autoridades.

Amandi.—El lunes han contraído matrimonio en esta parroquia la simpática Srta. María Villar con el acaudalado americano D. Manuel Rodríguez.

Apadrinaron a los recién desposados D. José Rodríguez y D^a Carmen Villar.

Fueron testigos D. José Valle y don Gumersindo Villazón, y delegado don José Collada.

—A pasar unos días entre nosotros y en compañía de D. Angel Sierra y señora se halla D. Luciano Solares y Sra. D^a Eloísa Medrano.

—Después de un mes de estancia entre nosotros salió para su pueblo de Caravia la simpática y elegante Srta. María del Valle.

—Procedente de la Isla de Cuba, desembarcó en Gijón gravemente enfermo D. Angel Madrera Collada.

Regresaba a su tierra natal con el objeto de reponerse de una enfermedad que hace tiempo sufre, pero la muerte, que a nadie respeta, no permitió que el pobre Angelín llegara a su pueblo, sorprendiéndole en Gijón, donde dejó de existir.

Con tal motivo, y para consolar a su affligido padre D. Ramón Madrera, salieron precipitadamente para la referida villa D. Ramón Collada Llamas y D. Maximino García Collada, hermano político y primo respectivamente del desgraciado amigo Angel Madrera, los cuales sólo asistieron a presenciar los últimos momentos del enfermo.

Descanse en paz.

Miralles.—En esta parroquia se ha celebrado el pasado domingo la festividad de Nuestra Señora del Rosario.

El sábado tuvo lugar la foguera, que resultó lucidísima, con profusión de farolillos a la veneciana y multitud de fuegos artificiales, cohetes y globos.

Puelles.—El sábado 26 del pasado se celebró en esta parroquia la "foguera" de la Virgen de la Cabeza.

La orquesta fué dirigida por el culto profesor de música D. Eduardo Grosi.

La sagrada cátedra fué ocupada por el Sr. Cura párroco, el cual expuso en breves razones lo provechoso que es recurrir a la Virgen de la Cabeza en nuestras adversidades.

La procesión se organizó hacia la una, dándole lucidez y elegancia tres lujosos y engalanados ramos.

Uno de ellos lo llevaban las hermosas y simpáticas señoritas Jenara Carrera, Asunción Arboleya, Consuelo Crespo y Luz Crespo. Los dos restantes iban en hombros de cuatro niños y de cuatro lindas niñas.

A la entrada del campo, por donde había de pasar la procesión, erguíase orgulloso un arco de verdadero gusto, obra del entusiasta D. Francisco Arboleya, "Ferreru de Valdediós".

INFIESTO:—

El día 12 pudo considerarse como primer día de feria, por ser día de mercado.

De Caso bajó mucho ganado vacuno; la plaza destinada para este ganado, estaba repleta de reses, y las transacciones se hicieron en abundancia.

Los establecimientos comerciales se veían todo el día llenos de público, más que en otros días de mercado.

Los forasteros abundan en grado algiado, tanto, que las fondas y casas de huéspedes fueron escasas para contener tanta gente.

En el acfé "Puerto Rico" se destacaba una hermosa bandera tricolor, de seda, de "Los Previsores del Porvenir", adornada con lazos que representan las banderas de España, Francia e Italia.

La verbena fué amenizada por la banda de Gijón y tres organillos más. Duró hasta avanzadas horas de la noche.

—Ha sido pedida la mano de la distinguida señorita gijonesa Conchita Cobián, por D. Laureano Sánchez, del comercio de esta villa.

Por anticipado enviamos a los futuros cónyuges nuestra más cordial felicitación.

ARRIONDAS:—

Mientras los dueños daban un paseo por la noche, se cometió una ratería en la casa de un vecino de Castañera, en Parres. Los cacos entraron por una de las ventanas del piso principal, después de romper los cristales; se apoderaron de un lacón, y los muebles presentaban huellas de haber sido registrados.

El lunes, segunda ratería: Esta tuvo lugar en el pueblo de Pendás, desapareciendo del establo un carnero y una oveja de buena clase.

Los dos pueblos citados están muy cerca de esta villa.

Los rateros no han sido habidos, ni recuperados los objetos robados.

AVIACION

En cortés besalamano nos participan los Sres. Blas Casares y Bernardino Crespo que a las tres p. m. de esta tarde, en "La Bien Aparecida" se inaugurará la temporada de aviación Hedilla, el afamado aviador montañés.

Ya lo saben los que gusten de ese nuevo y atrayente espectáculo.

BUZON

Pijuán.—M. Palacio. Recibidos 40 centavos.

Guayos.—J. Puente. \$5.30 recibidos.

Florida.—T. Fernández. Recibidos 40 centavos.

Mordazo.—C. Villanueva. Recibido un peso 20 centavos.

Aguacate.—M. T. Riesgo. Recibido \$4.40.

Recreo.—J. Mieres. Recibido \$3.20.

C. de Avila.—B. Menéndez. Recibido \$6.00.

Cascajal.—S. Martínez G. Recibido \$2.40.

Holguín.—D. Posada. Recibido 80 centavos.

Roque.—A. Rubio. Recibido \$2.

Arabos.—M. y Ca. Recibido \$3.10.

Puerto Padre.—C. Fernández. Recibido \$1.20.

Chaparra.—Manuel M. Aries. Recibido \$0.80.

Santiago de las Vegas.—C. Aladro. Recibido \$4.40.

Cienfuegos.—H. Higarza. Recibido 40 centavos.

Calabazar, Sagua.—G. Llano. Recibido \$1.20.

Hato Nuevo.—J. Solís. Recibido \$3.74.

"LA OVETENSE"

zapatería de

FAUSTINO VILLANUEVA

Se hace toda clase de calzado

Especialidad en el trabajo

Escobar 17 :: :: Teléfono A-8440

Habana

CASA DE CAMBIO—BILLETES DE

LOTERIA

TABACOS Y CIGARROS

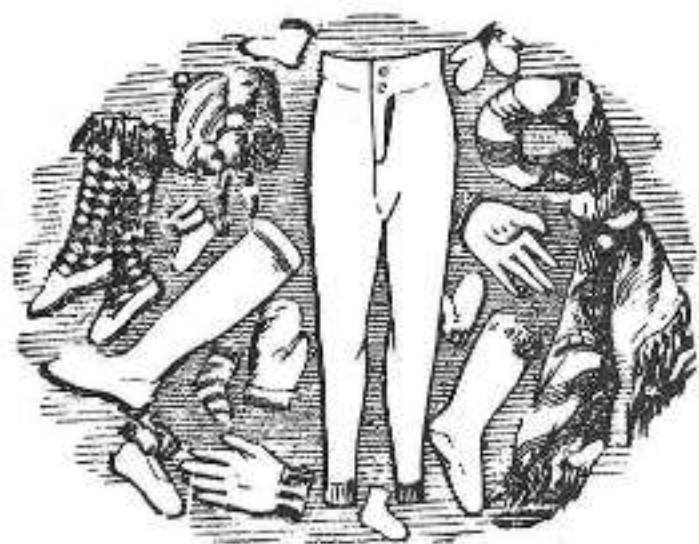
Rodríguez y Sánchez.

Galiano y Neptuno Tlfo. A-4068

Champion Moya

LA CAMISERIA MAS

POPULAR DE CUBA



8 OBISPO, 108 8

FOTOGRAFIA

Solis y Comp.^a

Retratos Artísticos y de
verdadera Novedad.

CASA PREMIADA CON
MEDALLA DE ORO EN LA
EXPOSICION NACIONAL,
CUBA 1911

Nuestros trabajos rivalizan
con los mejores de Europa y
América, tanto en fotografías
como en óleos, creyones, tin-
tas de china y ampliaciones
al bromuro.

BELASCOAIN, 61½,

entre San RAFAEL y San MIGUEL

Tel. 'A-2590. Habana.



Vd. necesita
Shur-ons
si Vd.
necesita lentes

LA RAZON DE USAR ESPEJUELOS

La mayoría de las personas creen que la razón de usar espejuelos es únicamente la precisión de ver bien, y hay además otra más importante: la necesidad de conservar la vista. No debe olvidarse que los cristales superiores y apropiados para el grado de defecto visual del paciente, conservan a éste la vista y que los cristales malos o impropios, la acortan a la carrera. Debe uno, pues, reconocerse la vista con un óptico competente, que le proporcione los cristales que necesita, es decir, debe ir a "El Telescopio", San Rafael 22, donde el reconocimiento es gratis.

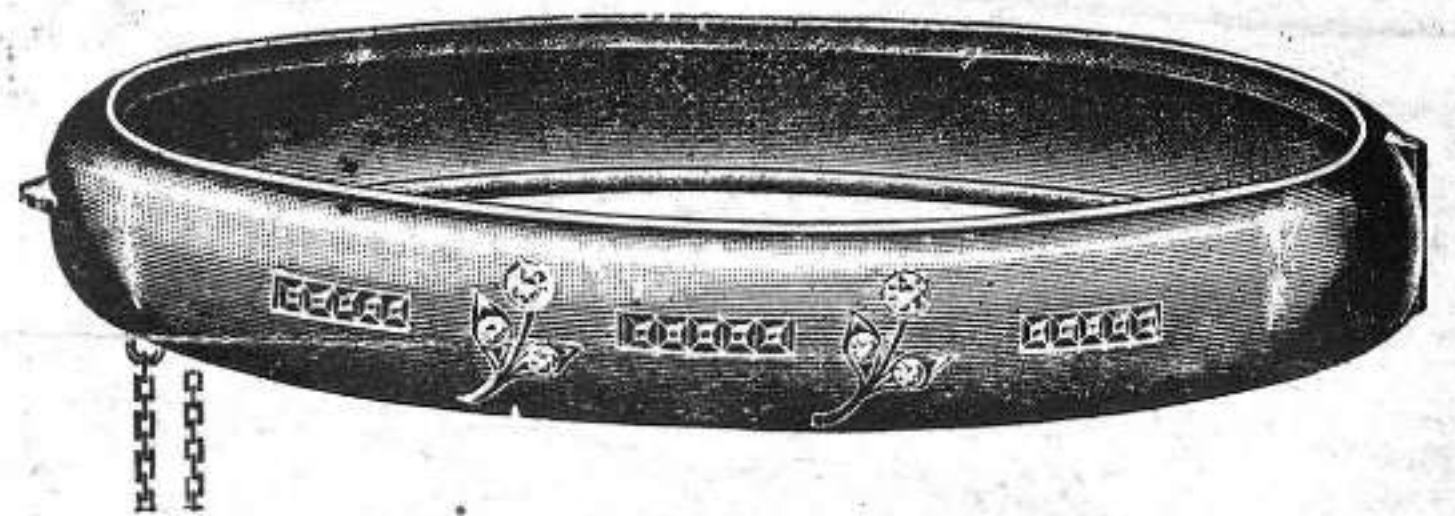
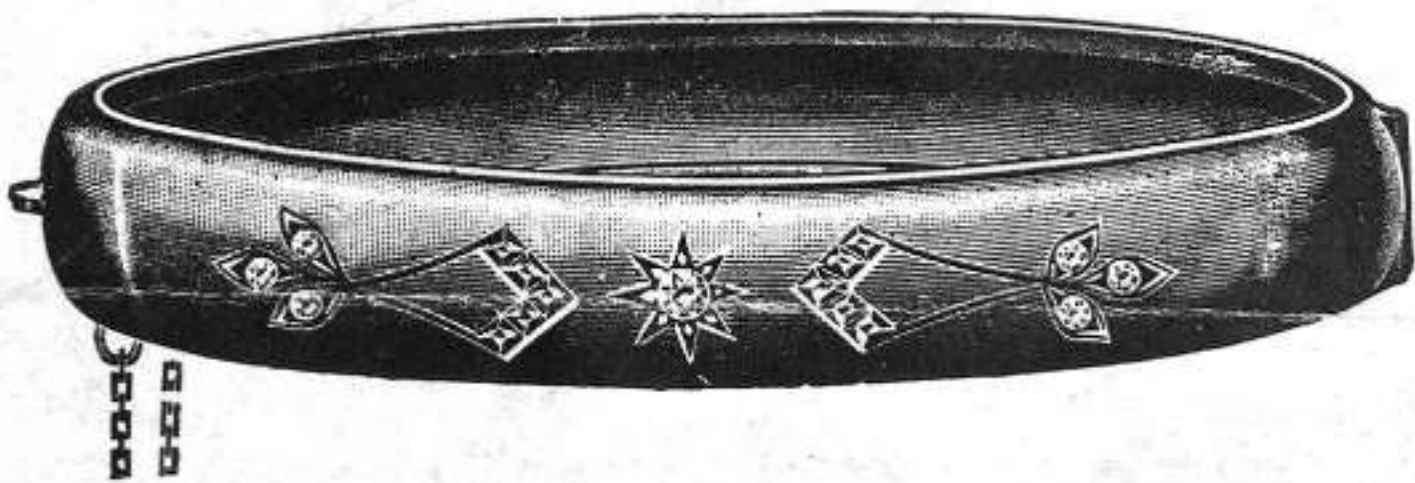
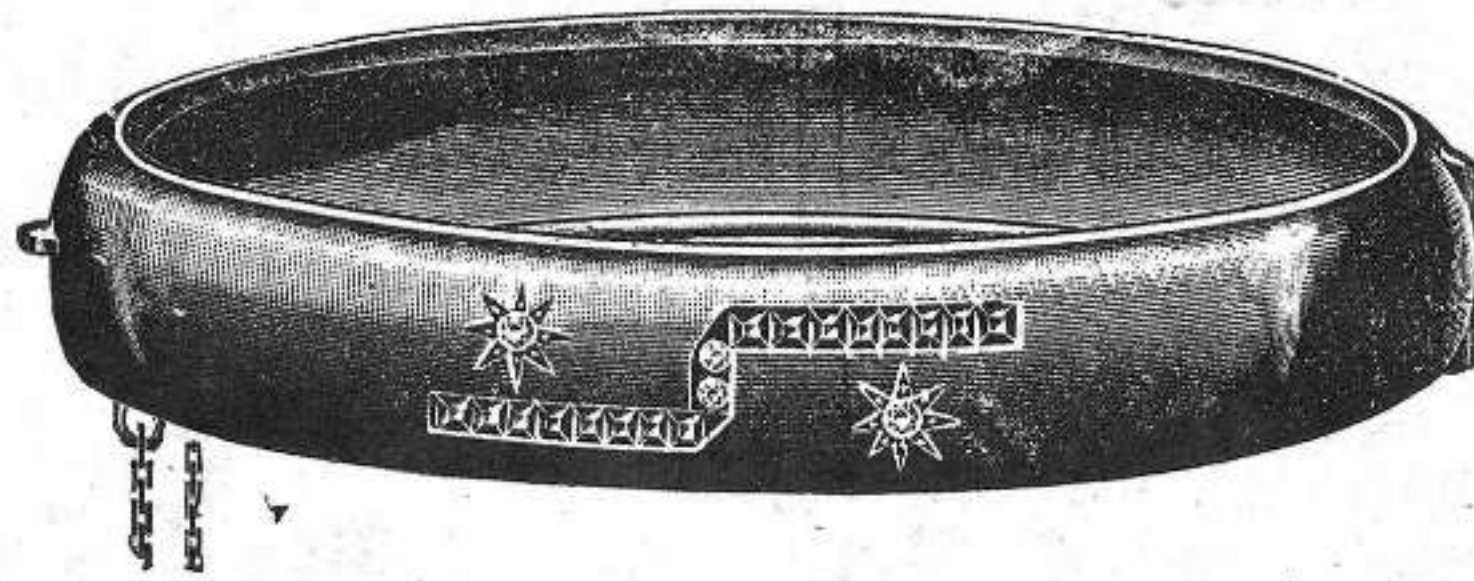
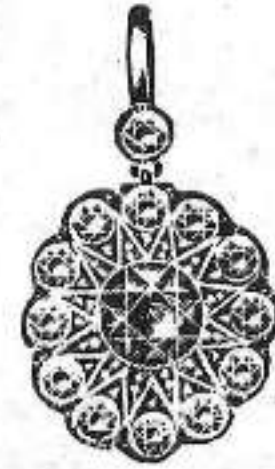
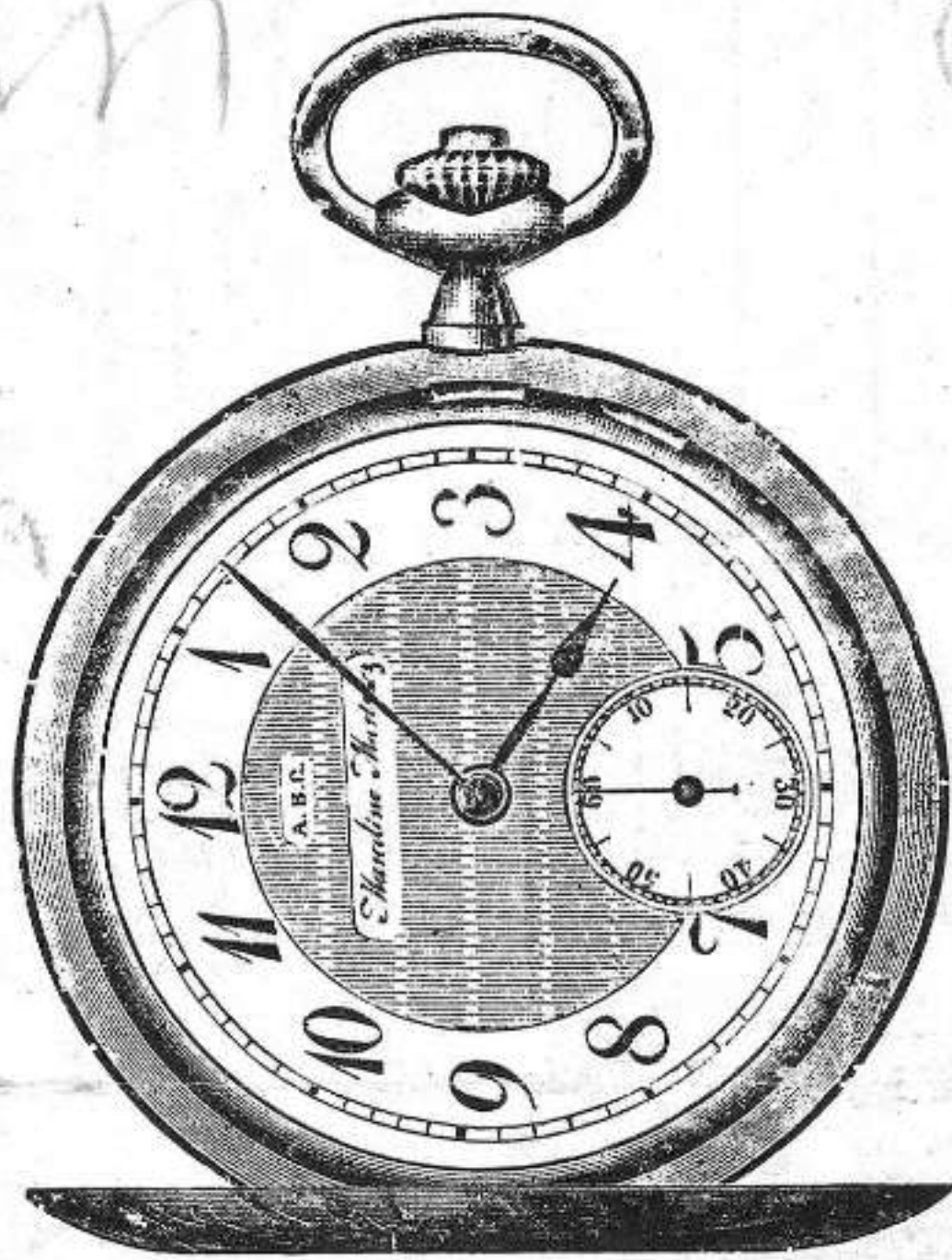
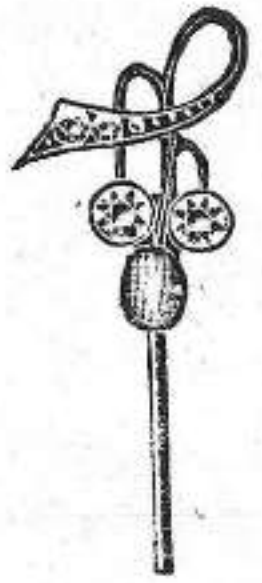
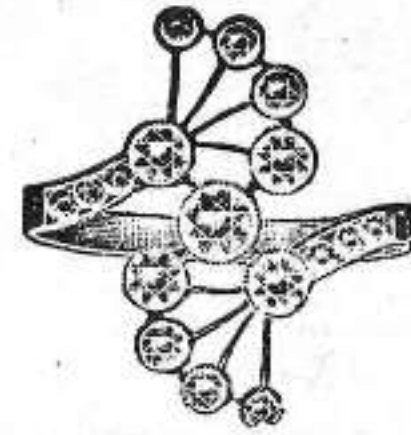
EL TELESCOPIO

TODO BUEN ASTURIANO
QUE SEA AMANTE DE
LA UNION Y SOLIDARIDAD
DE TODOS LOS ELEMENTOS
DE LA COLONIA ASTURIA-
NA, DEBERA SER SOCIO DE
LA CAJA DE AHORROS DEL
CENTRO ASTURIANO, Y CON
ELLO CONTRIBUYE A ELE-
VAR EL CONCEPTO MORAL
DE LOS ASTURIANOS EN
CUBA.

Marcelino Martínez

ALMACENISTA importador de Jo-
yería y Relojes Suizos marca

A. B. C.



Apartado
N.º 248



Muralla, 27
(ALTOS)



Teléfono
A-2604